

# Руководство по эксплуатации

# EH-TW7400 / CH-TW7400

Home Projector

# 💽 Использование руководств

Структура руководств к данному проектору описана ниже.

Правила техники безопасности/Руководство по технической поддержке и обслуживанию

Содержит информацию о безопасном использовании проектора, а также руководство по технической поддержке и обслуживанию, контрольные списки по устранению неисправностей и пр. Обязательно ознакомьтесь с данным руководством перед использованием проектора.

#### Руководство по эксплуатации (данное руководство)

Содержит информацию об установке и основных операциях перед использованием проектора, использовании меню Настройка, решении проблем и выполнении планово-го технического обслуживания.

#### Руководство по быстрой установке

Содержит информацию о процедурах установки проектора. Ознакомьтесь с данным ру-ководством перед выполнением установки.





# Условные обозначения, используемые в данном руководстве

#### Обозначения, относящиеся к технике безопасности

В документации и на проекторе можно найти графические символы, поясняющие порядок безопасного обращения с проектором.

Ниже приведены обозначения и их значение. Изучите и соблюдайте указания предостерегающих символов во избежание нанесения вреда людям или имуществу.

### 🊺 Опасно

Данные символы сообщают информацию, игнорирование которой может причинить вред или даже смерть людям из-за неправильного обращения.

### <u> П</u>редостережение

Данные символы сообщают информацию, игнорирование которой может причинить вред или физические повреждения людям из-за неправильного обращения.

#### Общие информирующие обозначения

#### Внимание

Обозначает процедуры, которые могут стать причиной повреждения или неисправности.

<b></b>	Отмечает дополнительные сведения и указания, с которыми полезно ознакомиться при изучении соответствующего вопроса.
( <b>F</b>	Указывает страницу, на которой находится подробная информация, относящаяся к рас- сматриваемому вопросу.
Название меню	Обозначает пункты меню Настройка.
	Пример: Изображен Цветовой режим
Название кноп-	Обозначает кнопки на пульте дистанционного управления или панели управления.
КИ	Пример: кнопка (Мепи)

#### О применении фразы "данный продукт" или "данный проектор"

Основной модуль проектора, а также элементы и дополнительные компоненты, входящие в состав поставки, могут обозначаться фразой "данный продукт" или "данный проектор".

## Структура руководства и условные обозначения

Использование руководств 1		
Условные обозначения, используемые в данном руководстве 		
Обозначения, относящиеся к технике безопасности 2		
Общие информирующие обозначения 2		
О применении фразы "данный продукт" или "данный проектор"		

### Введение

#### Названия деталей и их назначение

•	
	Вид спереди/сверху 6
	Панель управления 7
	Пульт дистанционного управления
	Заднее 12
	Основание 13

### Подготовка

Установка 14
Проецируемое изображение и положение проектора 14
Установка параллельно экрану 14
Установка проектора горизонтально путем регулировки высоты какой-либо стороны14
Различные способы настройки
Установка на стол и проецирование 15
Подвешивание к потолку и проецирование15
Расстояние проецирования и максимальные
значения сдвига линзы 16
Подключение устройства 19
Снятие клеммной крышкой
Подключение видеооборудования 19
Подключение компьютера
Подключение внешнего оборудования 20
Подключение к порту Trigger Out 20
Подключение к порту LAN

Подключение устройства Беспроводной адаптер локальной сети	
Подключение зажима кабеля HDMI 21	
Подготовка пульта дистанционного управления 22	
Установка аккумуляторов пульта дистанционного управления	
Рабочий диапазон пульта дистанционного управления 23	
Рабочий диапазон (слева направо) 23	
Рабочий диапазон (сверху вниз) 23	

#### Основные операции

Проецирование изображений 24
Включение проектора 24
Если целевое изображение не проецируется 25
Работа с главным экраном
Выключение 26
Регулировка проецируемого
изображения 27
Отображение тестового шаблона 27
Функция регулировки объектива (фокус, масштабирование, сдвиг объектива)
Регулировка фокуса 28
Регулировка размера проецирования (регулировка масштаба)
Регулировка положения проецируемого изображения (регулировка сдвига линзы)
Регулировка угла наклона проектора 30
Коррекция трапецеидальных искажений 30
Временное скрытие изображения

## Регулировка изображения

Регулировка изображения 32	2
Выбор качества проецирования (Цветовой режим) 3	2
Переключение функций отображения экрана "полное" и "растянутое" (Соотношен. сторон)	3
Настройка параметра Резкость 3	4
Изменение разрешения изображения (Улучш-е изображ-я)	5

Установка Автонастр. диафр
Настройка параметра Кадровая интерпол.
Настройка цвета 38
Настройка параметра Цвет. температ 38
Регулировка RGB (Смещение/усиление) 38
Регулировка оттенка, насыщенности и яркости
Регулировка гаммы 40
Выбор и регулировка корректирующего значения 40
Регулировка при просмотре изображения 
Регулировка с помощью графика регулировки гаммы
Просмотр изображения в сохраненном качестве (Функция
Память) 42
Сохранение настроенных значений 42
Загрузка, удаление и переименование памяти

### Полезные функции

Просмотр 3D-изображений 44	
Подготовка к просмотру 3D-изображений	
Если 3D-изображение не	
просматривается 44	
Использование очков 3D 45	
Преобразование изображений 2D в 3D 45	
Предупреждения о просмотре 3D- изображений 46	
Использование функции Связь HDMI	
Функция Связь HDMI	
Настройки параметра Связь HDMI 48	
Подключение 49	
Проецирование двух разных изображений с помощью функции	
Кадр в кадре 50	
Типы экранов, которые могут отображаться одновременно50	
Проецирование в субэкране Кадр в кадре 	

Запуск и выход из Кадр в кадре	50
Изменение настроек Кадр в кадре	50

### Использование проектора в сети

Проецирование через проводную	
ЛВС 52	
Выбор настроек проводной сети	
Проецирование через беспроводную ЛВС 54	
Выбор настроек беспроводной сети вручную	
Выбор настроек беспроводной сети компьютера 56	
Выбор настроек беспроводной сети в Windows 56	
Выбор настроек беспроводной сети в OS X	
Настройка безопасности беспроводной сети 	
Проецирование с помощью функции Epson iProjection (iOS/Android)	
Управление с помощью смартфона (функция дистанционного управления)	

### Меню Настройка

Функции меню Настройка 6
Операции меню Настройка 6
Таблица меню Настройка
Меню Изображен б
Меню Сигнал 64
Меню Настройки б
Меню Расширен
Меню Сеть
Меню Информация 74
Меню Сброс

## Поиск и устранение неисправностей

Устранение неисправностей 79
Интерпретация показаний индикаторов 79
Состояние индикатора во время ошибки/
предупреждения 79

Состояние индикатора при нормальной работе
Показания индикаторов не дают нужной информации 82
Проверка проблемы 82
Неполадки, связанные с изображениями 
Проблемы с пультом дистанционного управления 86
Проблемы с панелью управления
Проблемы с 3D
Проблемы с HDMI
Проблемы с сетью
O6 Event ID

## Обслуживание

Обслуживание	91
Чистка деталей	91
Очистка воздушного фильтра	91
Очистка основного модуля	92
Очистка объектива	93
Периодичность замены расходных материалов	93
Периодичность замены воздушного фильтра	93
Периодичность замены лампы	93
Замена расходных материалов	94
Замена воздушного фильтра	94
Замена лампы	95
Сброс времени работы лампы	97
Выравнив. панели	98
Однородность цвета 1	00
О проекторе PJLink 1	02

## Приложение

Дополнительные принадлежности и			
расходные материалы	103		
Дополнительные элементы	103		
Расходные материалы	103		

### Поддерживаемые разрешения

экрана 1	04
Компьютерные сигналы (аналоговый RGB)	
	04
Входной сигнал HDMI1/HDMI2 1	04
Входной сигнал HDMI 3D 1	04
Технические характеристики 1	05
Внешний вид 1	07
Список символов техники	
безопасности 1	08
Глоссарий 1	11
Общие замечания 1	13
Предупреждающие наклейки 1	14
Общая информация 1	15

# Названия деталей и их назначение

## Вид спереди/сверху



	Название	Функция
1	Крышка отсека лам- пы	Эту крышку необходимо открыть при замене лампы проектора. 🖝 стр.95
2	Выходное отвер- стие для воздуха	Выходное вентиляционное отверстие служит для внутреннего охлаждения проектора.
		\Lambda Предостережение
		Не приближайте к этому отверстию лицо и руки и не ставьте перед ним предметы, которые могут испортиться от нагрева выходящим из отвер- стия воздухом. Горячий воздух, выходящий из отверстия, может приве- сти к деформации предметов, получению ожогов или стать причиной других несчастных случаев.
3	Затвор объектива	Связан с функцией включения и выключения проектора для автоматического открытия и закрытия затвора. 🖝 стр.24
4	Объектив	Через объектив проецируются изображения.
5	Отверстие возду- хозаборника	Входное отверстие для воздуха, используемого для внутреннего охлаждения проектора.
	Крышка воздушно- го фильтра	Выполняя замену воздушного фильтра, откройте эту крышку и извлеките воздушный фильтр. 🖝 стр.94
6	Приемник сигнала от пульта дистан- ционного управле- ния	Принимает сигналы от пульта дистанционного управления. 🖝 стр.23
7	Панель управления	Используется для управления проектором. 🖝 стр.7

#### Панель управления

Если для функции Освещение выбрано значение **Выкл.**, в нормальных условиях работы ни один из индикаторов гореть не будет. **Фасширен. – Управление – Освещение** стр.70



	Кнопки/индикаторы	Функция
1	<u></u> []	Мигание обозначает выполнение прогрева или охлаждения. Показывает состояние проектора посредством сочетания прочих светящихся и мигающих индикаторов. 🖝 стр.79
2		Мигает оранжевым цветом, если необходимо заменить лампу. Служит для отображения ошибок проектора посредством сочетания прочих светя- щихся и мигающих индикаторов. 🖝 стр.79
3		Мигает оранжевым цветом, если внутренняя температура слишком высо- ка. Служит для отображения ошибок проектора посредством сочетания прочих светящихся и мигающих индикаторов. 🖝 стр.79
4	Menu	Открывает и закрывает меню Настройка. В меню Настройкаможно регулировать и настраивать значения параметров "Сигнал", "Изображение", "Входной сигнал" и пр. 🖝 стр.61
5	0	Выбор функций и настроек, когда открыто меню. 🖝 стр.61
6	Крышка панели упра- вления	Крышка для панели управления. Когда понадобится панель управления, возьмитесь за ручку и сдвиньте крышку, чтобы открыть.
7		Выбор значения регулировки коррекции трапецеидального искажения и пунктов меню. 🖝 стр.30
8		Выбор значений регулировки для пунктов меню. 🖝 стр.61

	Кнопки/индикаторы	Функция
9	Esc	Служит для перехода к предыдущему уровню меню, если оно открыто. Стр.61
10	Lens	Изменение регулируемых параметров объектива с приводом. Диапазоны коррекции приведены ниже. • Фокус Стр.28 • Масштабирование Стр.28 • Сдвиг линзы Стр.29
0	Source	Служит для переключения на изображение с каждого входного порта. Стр.25
12	Ċ	Включение и выключение питания проектора. Стр.24 Светится, когда проектор включен. Служит для отображения ошибок про- ектора посредством сочетания прочих светящихся и мигающих индика- торов. Стр.79

## Пульт дистанционного управления

26		Кнопка	Функция
1 On Standby 25	1	On	Служит для включения проектора. Стр.24
3 FC LAN	2	Home	Открытие и закрытие главного экрана. стр.25
	8	HDMI1 HDMI2 PC LAN	Служит для переключения на изображение с каждого входного порта. 🖝 стр.25
Image: Second secon	4	Image: Second state   Image: Second state	Выполнение таких операций, как вос- произведение, останов и регулировка громкости для подключенных устройств, отвечающих требованиям стандартов СЕС для HDMI. 🖝 стр.48
	5	Lens	<ul> <li>Когда Связь НDMI Вкл.</li> <li>Настройки – Связь HDMI – Связь HDMI стр.66</li> <li>Отображает список подключенных устройств.</li> <li>Когда Связь HDMI Выкл.</li> <li>Настройки – Связь HDMI – Связь HDMI стр.66</li> <li>Отображение меню настройки связи HDMI.</li> <li>стр.48</li> <li>Изменение регулируемых параметров объектива с приводом.</li> <li>Лиапазоны коррекции приведены ниже.</li> </ul>
			<ul> <li>Фокус Стр.28</li> <li>Масштабирование Стр.28</li> <li>Сдвиг линзы Стр.29</li> </ul>



Кнопка		Функция
7		Служит для выбора пунктов меню и регулировки значений. 🖝 стр.61
8	Default	В результате нажатия при открытом экране регулировки будет возвращено значение регулировки по умолчанию. 🖝 стр.61
9	Menu	Открывает и закрывает меню Настройка. В меню Настройкаможно регулировать и настраивать значения параметров Сигнал, Изображен. и пр. 🖝 стр.61
10	Memory	Служит для сохранения, загрузки или очистки памяти. 🖝 стр.42
11	Frame Int	Установка уровня параметра Кадровая ин- терпол. 🖝 стр.36
12	RGBCMY	Служит для регулировки оттенка, насы- щенности и яркости каждого цвета RGBCMY. 🖝 стр.38
13	User	Служит для выполнения функции, назна- ченной для пользовательской кнопки. Стр.66
14	3D Format	Переключение на формат 3D.
		Данный проектор поддерживает указан- ные ниже форматы 3D.
		<ul><li>Упаков. кадров</li><li>Слева и справа</li><li>Сверху и снизу</li></ul>
		🖝 стр.44
15	Aspect	Служит для выбора форматного соотноше- ния в соответствии со входным сигналом. Стр.33
16	Pattern	Открывает и закрывает тестовый шаблон. Стр.27
17 18	Lens2	Загрузка позиции линзы, зарегистриро- ванной как <b>Memory1</b> или <b>Memory2</b> в сохр. позиц. линзы. 🖝 стр.42
19	Esc	Служит для перехода к предыдущему уров- ню меню, если оно открыто. (Стр.61
20	Enter	При отображении меню эта кнопка служит для доступа к текущему пункту, его откры- тия и перехода к следующему уровню. Стр.61
21	Image Enh	Открывает меню <b>Улучш-е изображ-я</b> . Ф стр.35



Кнопка		Функция
22	Color Mode	Изменяет <b>Цветовой режим</b> . 🖝 стр.32
8	P-in-P	Позволяет одновременно проецировать изображения из двух источников, одно на основном экране и другое в субэкране. (Кадр в кадре) 🖝 стр.50
		Нажмите и удерживайте нажатой данную кнопку для переключения между изобра- жениями на основном экране и субэкране.
24	Blank	Временный останов проецирования. Для возврата к изображению снова нажмите эту кнопку. 🖝 стр.30
25	(¢	Кнопки пульта дистанционного управле- ния светятся приблизительно 10 секунд. Это полезно при использовании пульта ДУ в темноте.
26	Standby	Служит для выключения проектора. Стр.26

## Заднее



Название		Функция	
1	Гнездо защиты ( 🔂 )	Гнездо защиты совместимо с системой безопасности MicroSaver произ- водства компании Kensington. Для получения подробной информации перейдите на домашнюю страницу компании Kensington по адресу http:// www.kensington.com/.	
2	Вход для подачи пита- ния	Подключите кабель питания. 🖝 стр.24	
3	Приемник сигнала от пульта дистанционного управления	Принимает сигналы от пульта дистанционного управления. 🖝 стр.23	
4	Порт Opt.HDMI	Соединение порта подачи питания с оптическим кабелем HDMI.	
5	Порт HDMI1	Служит для подключения компьютеров и видеооборудования, совме-	
6	Порт HDMI2	стимого с нDMI. Стр. 19 Порт HDMI1 поддерживает HDCP 2.2.	
7	Порт USB	Подсоединение дополнительного Беспроводной адаптер локальной сети. Также используется при обновлении микропрограммы. 🖝 стр.21	
8	Порт Service	Порт обслуживания. Обычно не используется.	
9	Порт LAN	Предназначен для подключения сетевого кабеля к сети. 🖝 стр.20	
10	Порт РС	Служит для подключения к выходному порту RGB компьютера. Стр.19	
11	Порт RS-232С	Для управления проектором подключите его к компьютеру с помощью кабеля RS-232C. Этот порт предназначен для управления и обычно не используется.	
12	Порт Trigger Out	Служит для подключения внешних устройств, например экранов с элек- троприводом. 🖝 стр.20	

# Основание



	Название	Функция
1 2 3	Точки крепления кронштейнов подве- ски	При подвешивании проектора к потолку в этих точках следует закрепить дополнительный потолочный крепеж. Стр. 103 Используйте четыре точки крепления кронштейнов подвески при пото- лочном монтаже для 2 или 3 в зависимости от установки. Используйте точки крепления 3 при установке около стены в небольшом помещении.
4	Задняя опора	Снимите при использовании точек крепления кронштейнов подвески для потолочного монтажа 🕄 .
5	Винт фиксации кры- шки отсека кабелей	Винтовые отверстия для крепления крышки отсека кабелей.
6	Передняя регулируе- мая опора	Если проектор устанавливается на поверхности (например, на столе), вы- двиньте опору, чтобы отрегулировать наклон по горизонтали. 🖝 стр.30

# 🔰 Установка

#### Проецируемое изображение и положение проектора

Установите проектор, как указано ниже.



Если проектор установлен под углом к экрану, на проецируемом изображении может возникать трапецеидальное искажение.

Отрегулируйте положение проектора таким образом, чтобы он был установлен параллельно экрану.



Если проектор невозможно установить перед экраном, можно отрегулировать положение изображения, применяя сдвиг объектива. 🖝 стр.29

#### Установка проектора горизонтально путем регулировки высоты какой-либо стороны

Если проектор наклонен, проецируемое изображение также будет наклонено.

Установите проектор горизонтально таким образом, чтобы обе стороны были на одной высоте.

Если установить проектор горизонтально невозможно, можно отрегулировать наклон проектора с помощью передней ножки. 🖝 стр.30



#### Различные способы настройки

# 🕂 Опасно

- При подвешивании проектора к потолку (потолочное крепление) необходимо применять специальный метод установки. При неправильной установке возможно падение проектора, приводящее к несчастным случаям и травмам.
- При использовании клеящих веществ, смазочных материалов или масел в точках крепления кронштейнов подвески с целью предотвращения ослабевания затяжки винтов или при нанесении на проектор смазочных материалов или масел корпус проектора может треснуть, что приведет к падению проектора с потолочного крепления. Это может привести к серьезной травме для человека, находящегося под проектором, а также к повреждению проектора.
- Не устанавливайте его на нестабильную полку или в месте за пределом диапазона нагрузок. Иначе он может упасть или опрокинуться, что может привести к несчастному случаю или травме.
- При его установке на высоте, например на полке, примите меры против падения путем применения проводов для обеспечения безопасности в чрезвычайных ситуациях, например при землетрясении, и предотвращения несчастных случаев. При неправильной установке возможно падение проектора, приводящее к несчастным случаям и травмам.
- Не блокируйте отверстие воздухозаборника и выходное отверстие для воздуха на проекторе.
   Блокирование отверстия воздухозаборника и выходного отверстия для воздуха может привести к накоплению горячего воздуха внутри проектора, результатом чего может стать возгорание.

#### Внимание

- Не рекомендуется устанавливать проектор в местах, подверженных воздействию высокой влажности и запыленности, а также дыма от источников огня или сигаретного дыма.
- Не используйте проектор, установленный вертикально. Такие действия могут привести к неисправности.

#### Установка на стол и проецирование

Проектор можно установить на стол в гостиной или на низкой полке, чтобы выполнять проецирование изображений.



Подвешивание к потолку и проецирование

Проектор можно подвесить к потолку с помощью дополнительного потолочного монтажа, чтобы проецировать изображения.



При проецировании из-под потолка выберите режим **Проецирование** - **Переднепот.** или **Заднепотол. Ф Расширен. - Проецирование** стр.70

#### Расстояние проецирования и максимальные значения сдвига линзы

Размер проецируемого изображения увеличивается при отдалении проектора от экрана.

Воспользуйтесь таблицей ниже, чтобы установить проектор на оптимальном расстоянии от экрана. Значения приведены только для информации.

Максимальные значения сдвига объектива приведены в следующей таблице.

При коррекции искажения проецируемое изображение уменьшается. Увеличьте расстояние проецирования, чтобы увеличить проецируемое изображение до размера проекционного экрана.

#### Регулировка положения проецирования по вертикали за счет сдвига объектива



- A : Расстояние от центра объектива до нижнего края проецируемого изображения (когда сдвиг линзы произведен до наивысшего уровня)
- В : Расстояние от центра объектива до нижнего края проецируемого изображения (когда сдвиг линзы произведен до наиболее низкого уровня)
- Е : Расстояние проецирования от проектора до экрана
- F : Размер проецируемого изображения

Регулировка положения проецирования по горизонтали за счет сдвига объектива



- C : Перемещение центра объектива при перемещении проектора (когда объектив сдвинут полностью влево)
- D : Перемещение центра объектива при перемещении проектора (когда объектив сдвинут полностью вправо)
- Е : Расстояние проецирования от проектора до экрана
- F : Размер проецируемого изображения

Формат экрана 16:9		Расстояние проецирова- ния (Е)		Максимальные значения сдвига линзы*		
F	WxH	Минимум (растяну- тое)	Максимум (теле)	Расстояние (А)	Расстояние (В)	Расстояние (C, D)
50"	111 x 62	148	313	29	91	52
60"	133 x 75	178	376	35	109	63
80"	177 x 100	239	503	46	146	83
100"	221 x 125	300	630	58	182	104
150"	332 x 187	452	947	86	273	156
200"	443 x 249	604	1264	115	364	209
250"	553 x 311	756	1582	144	455	261
300"	664 x 374	908	1899	173	547	313

#### Единица измерения: см

\* Установить вертикальный и горизонтальный сдвиг линзы на максимальное значение одновременно невозможно. (Ctp.29)

Пример установки (при размере экрана 16:9 и 100")

Вид сбоку



# Подключение устройства

#### Внимание

- Выполните подсоединение кабелей перед подключением к розетке.
- Проверьте форму разъема кабеля и порта, а затем выполните подключение. Если силой вставить в порт разъем неподходящей формы, это может стать причиной повреждений и неисправности.

#### Снятие клеммной крышкой

В зависимости от используемой модели проектор может иметь клеммной крышкой для секции разъемов на задней панели для улучшения внешнего вида. Перед подключением кабелей снимите клеммной крышкой.

В нижней части клеммной крышкой имеются вырезы, которые позволяют потянуть крышку на себя и вынуть ее из пазов в верхней части.

При установке крышки на место сначала вставьте имеющиеся на ней выступы в пазы в верхней части.





#### Подключение видеооборудования

Для проецирования видеоизображений с DVD/Blu-ray проигрывателей подключите проектор одним из следующих способов.

При использовании приобретаемого отдельно кабеля HDMI



- При использовании порта подачи питания на оптический кабель HDMI подсоедините его к порту Opt.HDMI.
- При проецировании изображений в HDCP 2.2 подключитесь к порту HDMI1.
- Этот проектор не оснащен встроенным динамиком. Подсоедините проектор к системе AV для прослушивания аудиосигнала подключенного оборудования.

#### Подключение компьютера

Для проецирования изображений с компьютера подключите компьютер одним из следующих способов.

При использовании приобретаемого отдельно кабеля для соединения с компьютером



#### При использовании приобретаемого отдельно кабеля HDMI



#### Подключение внешнего оборудования

#### Подключение к порту Trigger Out

Для подключения внешних устройств, таких как экраны с электроприводом, подключите стереокабель с соединителем под мини-гнездо (3,5 мм) к порту Триггерный выход. При установке на включение из этого порта выводится сигнал (12 В пост. тока) и передает информацию о состоянии проектора (Вкл. или Выкл.) на подключенные устройства, например, электрические экраны.

Для использования порта Trigger Out установите для Триггерный выход значение Вкл. **Расширен. – Управление – Триггерный выход** стр.70



#### Подключение к порту LAN

Подключение к сетевому маршрутизатору, концентратору и т.д. выполняется кабелем LAN 100BASE-TX или 10BASE-T.

Управлять проектором и проверять его состояние можно по сети с компьютера или интеллектуального устройства.





Во избежание сбоев используйте экранированный кабель ЛВС категории 5 и выше.

#### Подключение устройства Беспроводной адаптер локальной сети

Для использования функции беспроводной ЛВС подключите дополнительное Беспроводной адаптер локальной сети (ELPAP10).

Подключите Беспроводной адаптер локальной сети к порту USB.



Для проецирования через беспроводную локальную сеть можно использовать один из следующих способов: Для получения подробной информации см. страницу загрузки.

#### • Одновременное проецирование четырех экранов

При использовании Epson iProjection (Windows/Mac) можно отобразить до четырех отдельных экранов на проекторе с 50 компьютеров, подключенных к сети. Загрузите Epson iProjection с указанного веб-сайта.

#### http://www.epson.com

#### • Проецирование изображений с мобильного терминала через сеть.

Установка Epson iProjection (iOS/Android) на смартфон или планшет позволяет по беспроводной связи проецировать данные на ваше устройство. 🖝 стр.57

- Если при подключенном Беспроводной адаптер локальной сети функция беспроводной ЛВС не используется, установите для параметра Пит. беспров. ЛВС значение Выкл. Таким образом можно предотвратить несанкционированный доступ извне. Стр.74
  - При использовании Epson iProjection в режиме подключения Быстрый рекомендуется выполнить настройки безопасности. CTP.76

#### Подключение зажима кабеля HDMI

Если кабель HDMI толстый и провисает, обязательно закрепите его с помощью держателя кабеля и зажима для HDMI, чтобы кабель не отсоединился от порта из-за собственного веса.



# Подготовка пульта дистанционного управления

Установка аккумуляторов пульта дистанционного управления

#### Внимание

- Проверьте расположение меток (+) и (-) внутри держателя для аккумуляторов, чтобы убедиться в правильности ориентации устанавливаемых аккумуляторов.
- Вы не должны использовать другие батарейки, кроме щелочных или марганцевых батареек АА.
- 1

2

Снимите крышку аккумуляторного отсека.

Надавливая на защелку крышки аккумуляторного отсека, поднимите крышку.



Замените старые аккумуляторы новыми.

Перед установкой проверьте полярность аккумуляторов (+) и (-).





Установите на место крышку аккумуляторного отсека.

Нажмите на крышку аккумуляторного отсека и защелкните ее.



Если уменьшается скорость реагирования пульта дистанционного управления или он перестает работать, это может свидетельствовать о том, что аккумуляторы разрядились. В таком случае их следует заменить. Держите наготове две запасные щелочные или марганцевые батарейки АА для использования их в случае необходимости.

## Рабочий диапазон пульта дистанционного управления

- Рабочий диапазон (слева направо)
- Рабочий диапазон (сверху вниз)



# Проецирование изображений

#### Включение проектора



**B** 

- Данный проектор предоставляет функцию Защита от детей для предотвращения случайного включения питания детьми, а также функцию Блокир. управл. для предотвращения случайного срабатывания. Настройки - Настройка блокировки - Защита от детей/Блокир. управл. стр.66
  - Данный проектор предоставляет функцию Автонастройка для автоматического выбора оптимальных настроек при изменении входного сигнала изображений подключенного компьютера. Сигнал – Автонастройка стр.64
  - При работе на высоте 1500 м или более для настройки Высотный режим следует задать значение Вкл. Ф Расширен. – Управление – Высотный режим стр.70

#### Если целевое изображение не проецируется

 $\odot$ 

Blank

Если изображение не проецируется, источник можно изменить одним из следующих способов.

Пульт дистанционного управления Нажмите кнопку целевого порта.

Standby

 $(\bigcirc)$ 

HDMI1 (HDMI2) (P-in-P)

LAN

Панель управления

Нажмите кнопку 🖅 и выберите целевой порт.

Нажмите кнопку (), чтобы подтвердить выбор.



#### Работа с главным экраном

На главном экране можно легко выбрать источник сигнала изображения и воспользоваться полезными функциями.

Для отображения главного экрана нажмите кнопку [Home] на пульте дистанционного управления или панели управления.

Главный экран отображается автоматически при включении проектора в следующих случаях:

- Для функции Авт.Отобр.Глав.экр. установлено значениеВкл. **Расширен.** Главный экран Авт.Отобр.Глав.экр. стр.70
- Отсутствует сигнал от каких-либо источников.



1	Выбор источника для проектора.		
2	Показ QR-кода и беспроводное подключение к смартфону или планшету. 🖝 стр.57		
3	Открывает меню Настройка. 🖝 стр.61		
4	Выполнение настройки меню, назначенной для параметра Главный экран в меню Расширен.		
	🖝 Расширен Главный экран стр.70		
5	Установка функции 3D. 🖝 Видео – Настройка 3D стр.64		
6	Выберите <b>Цветовой режим</b> . 🖝 стр.32		
	Главный экран исчезает при бездействии в течение 10 минут.		

#### Выключение



2

Выключите подключенное оборудование.

Нажмите кнопку (b) на пульте дистанционного управления или кнопку (c) на панели управления.

Пульт дистан- Панель управления ционного управления





Проецирование заканчивается, и затвор объектива автоматически закрывается.

Индикатор работы мигает, и проектор начинает охлаждаться.

Дож<u>г</u> После

Дождитесь полного охлаждения.

После завершения охлаждения индикатор работы прекращает мигать.



3

Отключите кабель питания.



#### Отображение тестового шаблона

Для регулировки масштаба / фокусного расстояния или положения проецируемого изображения сразу после установки проектора можно отобразить тестовый шаблон, не подключая видеооборудование.

Нажмите кнопку Pattern на пульте дистанционного управления, чтобы отобразить тестовый шаблон. Стандартом для горизонтальных линий вверху и внизу является 2.40:1 системы Синемаскоп.





Нажмите кнопку Pattern снова, чтобы скрыть тестовый шаблон.

Функция регулировки объектива (фокус, масштабирование, сдвиг объектива)

Чтобы отрегулировать фокус, масштабирование или сдвиг линзы, нажмите кнопку Lens на пульте дистанционного управления или кнопку — на панели управления, затем выберите параметр, который требуется отрегулировать.

Пульт дистанционного управления



Панель управления



Регулируемые параметры переключаются, как показано в следующей таблице.

1	Регулировка фокусного расстояния	На экране отображается параметр <b>Изменить фокус</b> . Регулировка фокуса проецируемого изображения. 🖝 стр.28
2	Регулировка масштаба	На экране отображается параметр <b>Изменить увелич.</b> Регулировка размера проецируемого изображения. 🖝 стр.28
3	Регулировка сдвига объек- тива	На экране отображается параметр <b>Изм. сдвиг линзы</b> . Регулировка позиции проецируемого изображения. 🖝 стр.29

Для завершения настроек нажмите кнопку Lens в окне регулировки сдвига объектива.

Можно зарегистрировать результаты наст. объект. в памяти (Сохр. позиц. линзы). Можно загрузить зарегистрированную позиц. объектива с пульта ДУ или меню Настройка.

#### Регулировка фокуса

Нажмите кнопку Lens на пульте дистанционного управления.

На экране отображается параметр Изменить фокус.



Регулировка положения проецируемого изображения (регулировка сдвига линзы)

Если проектор невозможно установить непосредственно перед экраном, можно отрегулировать положение изображения, применяя сдвиг объектива.

Нажмите кнопку Lens на пульте дистанционного управления три раза.

На экране отображается параметр Изм. сдвиг линзы.

2

Отрегулируйте положение изображения кнопками 🗢 💎 🕀.

Изображение можно перемещать в пределах, показанных пунктирной линией на следующей иллюстрации.







### <u> Предостережение</u>

- Перед транспортировкой проектора верните объектив в центральное положение. Транспортировка проектора с объективом не по центру может вызвать повреждение механизма сдвига линзы.
- Не прикасайтесь к подвижным деталям объектива проектора. В противном случае можно получить травму.

 Если проектор не удастся установить непосредственно перед экраном, для регулировки положения проецирования рекомендуется использовать сдвиг объектива.
 Если точная настройка сдвига объектива не работает, нажмите и отпустите кнопки <->>

() () для выполнения точных настроек при просмотре изображения.

#### Регулировка угла наклона проектора

Если проецируемое изображение горизонтально наклонено (левая и правая стороны проецируемого изображения расположены на разной высоте), при установке проектора на столе отрегулируйте переднюю опору, чтобы выровнять стороны между собой.



#### Коррекция трапецеидальных искажений

Для коррекции трапецеидального искажения можно воспользоваться кнопками  $\Box_{\square}^{\square}$  на панели управления.

Откройте крышку панели управления сбоку для работы с панелью управления. 🖝 стр.7

Нажмите кнопки 🗍 или 🗍 для отображения индикаторов регулировки. Когда индикаторы отобразятся, нажмите кнопки 🗍 и 🗍 для выполнения вертикальной коррекции.

#### Если верхняя или нижняя сторона слишком широка



При коррекции трапецеидальных искажений проецируемое изображение может уменьшаться.
 Увеличьте расстояние проецирования, чтобы увеличить проецируемое изображение до размера проекционного экрана.

- Настройку параметров трапецеидального искажения можно выполнить в меню Конфигурация. **Пастройки - Корр-ия трапеции** стр.66
- Коррекция эффективна в пределах угла наклона проектора 30° сверху вниз.

#### Временное скрытие изображения

Данная функция используется для временного скрытия изображения на экране.

Нажмите кнопку Шалк для показа или скрытия изображения.





При воспроизведении видеороликов, которое продолжается даже после скрытия, невозможно вернуться в точку, в которой было скрыто изображение, нажатием кнопки

# Регулировка изображения

### Выбор качества проецирования (Цветовой режим)

Можно получить оптимальное качество изображения для полного соответствия окружающей обстановке при проецировании. Яркость изображения изменяется в зависимости от выбранного режима.

# Нажмите кнопку Mode.



# Настройку параметров можно выполнить в меню Настройка. Изображен. – Цветовой режим стр.62

• Нажав кнопку (Home), можно также выполнить настройку параметров с главного экрана. Стр. 25

## **2** Выберите **Цветовой режим**.

Воспользуйтесь кнопками (), чтобы выбрать режим, а затем нажмите кнопку е для подтверждения выбора.

🛚 Динамический 🥑	
🛛 Яркое кино	
🛛 Нейтральный	
🛛 Кино	
🛛 Цифровое кино	
🛛 Динамич. ЗD	
🛛 Кино ЗD	

#### 🖾 Назад 🖾 Выбор 🖬 🖬 Установить Мелл Выход

#### Доступные варианты при проецировании 2D-изображений

Режим	Рекомендуемое применение
Динамический	Это самый яркий режим. Лучше всего подходит для установки приоритетов по яркости.
Яркое кино	Лучше всего подходит для проецирования ярких изображений.
Нейтральный	Лучше всего подходит для точного воспроизведения цвета исходного изображения.
Кино	Лучше всего подходит для просмотра фильмов.
Цифровое кино	Проецирование изображений в цветовом простр. Цифровое кино. Лучше всего подходит для установки приоритетов по цвету.

Доступные варианты при проецировании 3D-изображений

Режим	Рекомендуемое применение
Динамич. 3D	Специальный режим просмотра 3D лучше всего подходит для установки приоритетов по яркости.
Кино 3D	Специальный режим 3D для просмотра фильмов.

Переключение функций отображения экрана "полное" и "растянутое" (Соотношен. сторон)

Тип входного сигнала, соотношение сторон и разрешение можно изменить в соответствии с параметром **Соотношен. сторон** проецируемого изображения.

Доступные значения зависят от того, какой сигнал изображения проецируется.

Обратите внимание на то, что использование функции соотношения сторон для уменьшения, увеличения или разделения проецируемого изображения в коммерческих целях или для общественного просмотра может нарушить авторские права владельца соответствующего изображения в соответствии с законодательством об авторском праве.

1 Hammute Khonky Aspect.	Воспользуйтесь кнопками >>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>
Настройку параметров можно выполнить в меню Настройка. Сигнал – Соотношен. сторон стр.64	[Соотношен. сторон] С Авто О Пормальное Полное О Увеличенное О Анаморф. шир. О Гориз. сжатие СТВЫбор СТВЫбор СТВЫбор



В зависимости от входного сигнала изменение **Соотношен. сторон** может оказаться невозможным.

Если выбрать режим **Авто** в нормальных условиях, для отображения входного сигнала используется оптимальное соотношение сторон. Измените значение, если необходимо использовать другое соотношение сторон.

В таблице ниже отображено изображение, спроецированное на экран с соотношением сторон 16:9.

Входное изображение	Название настройки		
	Нормальное	Полное	Увеличенное
Изображения 4:3			
Изображения 16:9		При проецировании изображений 16:9 выбрать значения Полное и Масштабирование невозможно	

Входное изображение	Название настройки		
	Нормальное	Полное	Увеличенное
Изображения, запи- санные с использова- нием сжатия			
Изображения Letterbox <sup>*</sup>			
Примечания Соответствует верти- кальному размеру про- екционной панели. Соот- ношение сторон зависит от входного изображе- ния.		Занимает целую проек- ционную панель. Соот- ношение сторон зависит от входного разреше- ния.	Сохраняет соотношение сторон входного сигнала и соответствует горизо- нтальному размеру про- екционной панели. Из- ображение может быть обрезано сверху и снизу.

\* В данном описании используется изображение в формате letterbox с соотношением сторон 4:3, отображенное в кадре 16:9 с черными полями сверху и снизу для размещения субтитров. Поля сверху и снизу экрана изображения используются для отображения субтитров.

### Настройка параметра Резкость

Изображение можно сделать более резким.

Ниже перечислены параметры и процедуры настройки.

Стандарт	Увеличение контуров проецируемого изображения в целом. При регулировке параметра <b>Стандарт</b> настроенные значения для <b>Улучш. тонких линий</b> и <b>Улучш. толстых линий</b> регулируются также одновременно.
Улучш. тонких линий	Повышается качество отображения деталей, например, волос и рисунков на одежде.
Улучш. толстых линий	Повышается качество отображения крупных частей, например, контуров целого объекта или фонов, благодаря чему повышается четкость всего изображения.





Отображается меню Настройка.

.....



Выберите Изображен. – Резкость.

Появится окно настройки Резкость.



Нажмите кнопку Default, чтобы восстановить значения настроек по умолчанию.

Нажмите кнопку *Menu* для выхода из меню.

4

#### Изменение разрешения изображения (Улучш-е изображ-я)

Вы можете изменить разрешение изображения с помощью функции Улучш-е изображ-я.

Может быть выполнена настройка следующего содержимого.

Усиление 4К	Функция Усиление 4К обеспечивает проецирование изображения с двойным разрешением за счет смещения 1 пикселя по диагонали с шагом 0,5 пикселя.
	Изображение высокого разрешения проецируется с высокой дета- лизацией.
Предуст.реж. изобр.	Выберите заранее подготовленные настройки в качестве настроек для параметров <b>Шумоподавление, Шумоподавл. MPEG, Super-</b> resolution и Подчерк. деталей.
Шумоподавление	(Данную функцию можно установить только при выборе для пара- метра <b>Обработка изобр.</b> значения <b>Точный</b> .)
	Сглаживает неровные изображения.
Шумоподавл. MPEG	(Данную функцию можно установить только при выборе для пара- метра <b>Обработка изобр.</b> значения <b>Точный</b> .)
	Уменьшение точки растра и блокировка шумов, возникающих на контурах, при проецировании фильмов формата MPEG.
Super-resolution	Наст. тонких линий: увеличивает контрастность и контуры размытых изображений.
	Мягкий фокус: увеличивает контрастность и контуры для гладкого фона.
Подчерк. деталей	Увеличивает контраст изображения для создания изображения с более выраженными текстурами и материальным ощущением.
	Сила: чем больше значение, тем больше контрастность.
	<b>Диапазон</b> . Чем больше значение, тем больше диапазон усиления детализации.
Нажмите кнопку	Воспользуйтесь кнопками (•) (•) для регулировки. Нажмите кнопку (Esc), чтобы отрегулировать другой параметр. Нажмите кнопку (Default), чтобы восстановить значения настроек по умолчанию. (Улучш-е изображ-я) Шумоподавление (ШНазад) (С) Коррекция (Сброс) (мендыход)
---	--
Воспользуйтесь кнопками  учтобы выбрать регулируемый параметр, а затем нажмите кнопку  подтверждения выбора. Изображен. Уличение 4К Эбраж-я) Усиление 4К Эбраж-	Нажмите кнопку         Image Enh           меню.

# Установка Автонастр. диафр.

Автоматическая настройка светимости, в соответствии с выводимым изображением, позволяет получать глубокие и богатые кадры.

Можно отслеживать регулировку светимости на предмет изменения яркости отображаемого изображения со значения Нормальная на Выс. скорость.

Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке.

#### Изображен. - Автонастр. диафр.

Воспользуйтесь кнопками 📣 💎 для выбора пункта, а затем нажмите кнопку (Enter), чтобы подтвердить выбор.



В зависимости от изображения можно услышать работу Автонастр. диафр., но это не является неисправностью.

# Настройка параметра Кадровая интерпол.

Вы можете плавно воспроизводить быстро движущиеся изображения, автоматически генерируя промежуточные кадры между оригинальными кадрами.

Функция Кадровая интерпол. доступна в следующих случаях.

- При выборе для параметра **Обработка изобр.** значения **Точный**. **Сигнал Дополнительно Обработка** изобр. стр.64
- Если источником сигнала является HDMI1 или HDMI2.
- При вводе сигналов 2D<sup>\*</sup> или сигналов 3D (1080р 24 Hz). 🖝 стр.104

\* Недопустимо при вводе сигнала 4К. При установке **Усиление 4К** на **Вкл.** оно включается только при входных сигналах 1080р 24Hz. **Ф Изображен.** – **Улучш-е изображ-я** – **Усиление 4К** стр.62

1	Haxmute KHOTIKy Frame Int .
	Настройку параметров можно выполнить в меню Настройка. • Изображен. – Кадровая интерпол. стр.62

Воспользуйтесь кнопками
 Для выбора пункта, а затем нажмите кнопку (т), чтобы подтвердить выбор.

# 🚺 Настройка цвета

# Настройка параметра Цвет. температ.

Регулировка общего тона изображения. Отрегулируйте значения параметров, если в изображении слишком сильна синяя, красная и т. п. составляющие.

Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке.

#### Изображен. - Цвет. температ. - Цвет. температ.

Воспользуйтесь кнопками ( ) 🕑 для регулировки.
Оттенки синего усиливаются при повышении значения, а
красного — при его уменьшении.

Нажмите кнопку Default, чтобы восстановить значения настроек по умолчанию.

# Регулировка RGB (Смещение/усиление)

Для улучшения яркости изображения можно отрегулировать темные (Смещение) и яркие участки (Усиление) для цветов R (red – красный), G (green – зеленый) и B (blue – синий).

Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке.

#### Изображен. - Цвет. температ. - Пользовател-ий

Смещение R	00		
Смещение G	0 🜒 🗌	<b>1</b>	0
Смещение В	0 🜒 🗌	<b></b>	0
Усиление R	0 🜒 🔛		- 0
Усиление G	0 🔾 🔄	<b></b>	0
Усиление В	0 🔿 🗌	<b></b>	0

🖼 Назад 🖽 Корр./Выб. 📴 ШВСброс Мели Выход

Воспользуйтесь кнопками пункта, а затем кнопками у у чтобы выполнить настройку. Изображение становится более ярким при перемещении вправо (позитивное значение) и темнеет при перемещении влево (негативное значение).

Смещение	Если повысить яркость изображения, более отчетливо проявляется градация тонов в темных участках. Если затемнить изображение, оно будет выглядеть более насыщенным, но будет сложнее распознать градацию тонов в темных участках.
Усиление	Если повысить яркость изображения, яркие участки станут белее, а градация тонов пропадет. Если затемнить изображение, более отчетливо проявляется градация тонов в ярких участках.

Нажмите кнопку Default, чтобы восстановить значения настроек по умолчанию.

# Регулировка оттенка, насыщенности и яркости

Можно отрегулировать оттенки, насыщенность и яркость для цветов R (red – красный), G (green – зеленый), B (blue – синий), C (cyan – голубой), M (magenta – пурпурный) и Y (yellow – желтый).



Назал

▲ Выбор

Оттенок	Настройка синего, зеленого или красного общего оттенка изображения.	
Насыщен- ность	Регулировка общей насыщенности изображения.	
Яркость	Регулировка общей яркости цвета изображения.	



# Регулировка гаммы

Можно отрегулировать небольшую разницу расцветки, которая может возникать в связи с использованием разных устройств для отображения изображения.

Ее можно настроить одним из трех следующих способов.

- Выбор и регулировка корректирующего значения
- Регулировка при просмотре изображения
- Регулировка с помощью графика регулировки гаммы

При входном сигнале 3D или HDR невозможно выбрать **Настройка по изображению**.

Выбор и регулировка корректирующего значения

Нажмите кнопку (Menu) для Кнопками 📣 🐨 выберите 2 отображения меню в следующем значение коррекции, а затем нажмите кнопку 🔤 для порядке. Изображен. – Дополнительно – подтверждения выбора. Гамма [Гамма] **1**2 **2** 00 0-1 II -2 🛚 Пользовател-ий О Сброс БысНазал Выбор Установить Чем больше значение, тем светлее будут темные участки изображения, однако яркие участки могут казаться бесцветными. Верхняя часть графика регулировки гаммы округляется. Чем меньше значение, тем темнее будут светлые участки изображения. Нижняя часть графика регулировки гаммы округляется. • Горизонтальная ось графика регулировки гаммы показывает уровень входного сигнала, а 

- вертикальная ось уровень выходного сигнала.
- Нажмите кнопку Сброс, чтобы восстановить значения настроек по умолчанию.

Регулировка при просмотре изображения

Выберите точку на изображении, в которой хотите настроить яркость, и настройте выбранный тон.

Нажмите кнопку Menu для Отрегулируйте значения кнопками 3 ← ← ← ← и нажмите кнопку отображения меню в следующем порядке. 🞰 для подтверждения выбора. Изображен. – Дополнительно – [Гамма] Цветовой тон1: Гамма – Пользовател-ий – 0 Настройка по изображению Переместите курсор на 2 проецируемом изображении в ту часть, где необходимо изменить екция яркость, и нажмите кнопку (Enter). При отображении запроса Вы хотите продолжить настройку? выберите Да или Нет. Для настройки другого места выберите Да и повторите процедуру с шага 2. Регулировка с помощью графика регулировки гаммы

Выберите точку тона на графике и выполните настройки.





Воспользуйтесь кнопками , чтобы отрегулировать яркость, а затем нажмите кнопку ) для подтверждения выбора.



3

# Просмотр изображения в сохраненном качестве (Функция Память)

# Сохранение настроенных значений

С помощью функции памяти можно записать следующие значения регулировки, а затем загрузить их при необходимости.

- Параметр Изображен. из меню Настройка
- Значения настройки для функции наст. объектива (фокус, масштабирование, сдвиг линзы) 🖝 стр.27

Выполните настройки или корректировки, которые хотите записать.

2	Нажмите кнопку <i>Метору</i> .		
		Meno Lens1 Lens2 RGBCMW Battern 3D Formal Aspect	



позиц. линзы, а затем нажмите кнопку 🔤, чтобы подтвердить выбор.



**Сохранить настройки**: регистрирует параметры **Изображен.** 

**Сохр. позиц. линзы**: регистрирует значение регулировки для функции настройки объектива

4

Воспользуйтесь кнопками , чтобы выбрать имя, под которым будут сохранены значения, а затем нажмите кнопку сме для подтверждения выбора.

Memory1	ОДинамический
0 Memory2	Динамический
0 Memory3	Динамический
Memory4	Динамический
0 Memory5	Динамический
0 Memory6	Динамический
D Memory7	Динамический
0 Memory8	Динамический
0 Memory9	Динамический
0 Memory10	Динамический

Esc Назад 🕰 Выбор Enter Установить Мели Выход

Текущие значения параметров проектора сохраняются в памяти.

Если значок слева от имени памяти станет цвета морской волны, это значит, что память уже была зарегистрирована. Если выбрать зарегистрированную ячейку памяти, появится сообщение с запросом на подтверждение операции перезаписи содержимого ячейки. Если выбрать **Да**, предыдущее содержимое удаляется, и сохраняются текущие значения.

# Загрузка, удаление и переименование памяти

Можно загрузить, удалить и переименовать записанную память.

Нажмите кнопку *Memory*, а затем выберите целевую функцию на экране.

**Line** 

- Нажмите кнопки Lens1 Lens2 на пульте ДУ для загрузки положения объектива из параметра "Сохр. позиц. линзы", записанного в **Memory1** или **Memory2**.
- Положение объектива при загрузке памяти и положение объектива после регистрации памяти не должны быть совершенно одинаковыми.

Функция	Описание
Загрузить настройки	Загрузка настроек, сохраненных в памяти. Если выбрать ячейку па- мяти и нажать кнопку (me), настройки, применяемые к текущему из- ображению, заменяются настройками, сохраненными в памяти.
Удалить настройки	Удаление зарегистрированной ячейки памяти. Если выбрать имя ячейки памяти и нажать кнопку (me), отобразится сообщение. Выбе- рите вариант <b>Да</b> , затем нажмите кнопку (me), чтобы удалить выбран- ную ячейку памяти.
Переимен. настройки	Изменение имени ячейки памяти. Выберите имя ячейки памяти, которую нужно изменить, и нажмите кнопку 🔤 . Введите имя памяти с помощью виртуальной клавиатуры. 🖝 стр.75
	После завершения ввода наведите курсор на команду <b>Finish</b> , затем нажмите кнопку किल्ल.
Загр. позиц. линзы	Загрузка положения объектива из записанной памяти. При выборе наименования положения объектива и нажатии кнопки (and provide the pervision of
Удал. позиц. линзы	Удаление положения объектива из записанной памяти. Если выбрать имя положения объектива и нажать кнопку कि , отобразится сооб- щение. Выберите вариант <b>Да</b> , затем нажмите кнопку कि , чтобы уда- лить положение объектива из выбранной памяти.
Переим. поз. линзы	Изменение имени ячейки памяти для положения объектива. Укажите имя памяти для положения объектива, которую необходимо пере- именовать, а затем нажмите кнопку (me). Введите имя памяти поло- жения объектива с помощью виртуальной клавиатуры. (Ctp.75 После завершения ввода наведите курсор на команду <b>Finish</b> , затем нажмите кнопку (me).

# Просмотр 3D-изображений

# Подготовка к просмотру 3D-изображений

Для просмотра 3D-изображений заранее приготовьте приобретаемые отдельно 3D-очки (с системой активного затвора, поддерживающей радиочастотную систему связи (RF/Bluetooth)).

Перед началом просмотра 3D-изображений проверьте следующее:

- Если источником сигнала является HDMI1 или HDMI2.
- Переключите Дисплей 3D в режим Авто или 3D.
   При установке на 2D переключите на Авто или 3D. Сигнал Настройка 3D Дисплей 3D стр.64
- Спаривание очков 3D

Данный проектор поддерживает указанные ниже форматы 3D.

- Упаков. кадров
- Слева и справа
- Сверху и снизу

Если 3D-изображение не просматривается

Проектор автоматически проецирует 3D-изображения при определении формата 3D.

Некоторые 3D-телепередачи могут не содержать сигналов в формате 3D. В данной ситуации выполните следующие действия для установки формата 3D.

1	Нажмите кнопку <i>Menu</i> для отображения меню в следующем порядке: <b>Сигнал – Настройка 3D</b> .	3	Нажмите кнопку <sup>ЗD Format</sup> для установки формата 3D на устройстве AV.	
2	Переключите <b>Дисплей 3D</b> в режим <b>3D</b> .		Memory     Lens1     Lens2       Frame Insi     RGBCLMY     Pattern       User     3D formation     Aspect	

Если используется устройство или кабель, который не поддерживает 3D-изображение, то в таком случае 3D-проекция не может быть реализована.
 Для получения подробных сведений об установках формата 3D на устройстве AV см. документацию, поставляемую с устройством AV.
 Если формат 3D не был установлен правильно, изображение будет отображаться неправильно,



- Если 3D-изображение проецируется неправильно даже при выбранном 3D-формате, время синхронизации для очков 3D можно инвертировать. Выполните инверсию синхронизации с помощью параметра Инверт. 3D очки. Ф Сигнал – Настройка 3D – Инверт. 3D очки стр.64
- Восприятие 3D-изображения является индивидуальным.
- В начале проецирования 3D-изображения появляется предупреждение о просмотре таких изображений. Чтобы отключить это предупреждение, установите в пункте О просмотре 3D значение Выкл. Сигнал – Настройка 3D – О просмотре 3D стр.64
- Во время проецирования 3D-изображения невозможно изменить следующие функции меню Настройка.
   Соотношен. сторон (установлено значение Нормальное), Шумоподавление (установлено значение Выкл.), Невидимая область (установлено значение Выкл.), Усиление 4K, Super-
- resolution, Обработка изобр., Кадр в кадре
  Отображение 3D-изображений зависит от температуры окружающей среды и продолжительности использования лампы. Не используйте проектор, если изображение проецируется неправильно.

# Использование очков 3D

как показано ниже.

Для просмотра 3D-изображений с помощью приобретаемых отдельно 3D-очков (с системой активного затвора, поддерживающей радиочастотную систему связи (RF/Bluetooth)).

Для просмотра 3D-изображения вам необходимо произвести спаривание очков 3D и проектора. Подробная информация об очках 3D представлена в Руководстве по эксплуатации.

# Преобразование изображений 2D в 3D

2D изображения от HDMI1 или HDMI2 можно преобразовать в 3D.

Нажмите кнопку Menu для

отображения меню в следующем порядке: Сигнал – Настройка 3D.

Изображен.	[Настройка 3D]	(Dren
Сигнал	Формат 3D	Слева и справ
	Преобраз. 2D-3D	Выкл.
астройки	Глубина 3D	0
	Диагональ экрана	0 in 🗔 🔳
сширен.	Яркость 3D	Низкий
	Инверт. 3D очки	_
сеть	О просмотре 3D	вкл.
ринемаони		
формация		
Cfinoc		



**⊷**Выбор

Выберите уровень 3D-эффекта и затем нажмите кнопку 🞰 для подтверждения выбора.

🛚 Выкл	. O	
🛛 Слаб	ый	
🛛 Сред	ний	
🛛 Силь	ный	

Если для параметра **Обработка изобр.** установлено значение **Быстрый**, регулировать параметр **Преобраз. 2D-3D** невозможно. **Сигнал** – **Дополнительно** – **Обработка изобр. с**тр.64

4

# Предупреждения о просмотре 3D-изображений

Enter BROJ

МашВыхол

Обратите внимание на следующие важные моменты, касающиеся просмотра 3D-изображений.

# <u> Предостережение</u>

Время просмотра

в⊠Назад

При длительном просмотре 3D-изображений обязательно периодически делайте перерывы.
 Длительный просмотр 3D-изображений может вызвать усталость глаз.
 Длительность и частота таких перерывов определяются для каждого индивидуально. Если усталость или дискомфорт в глазах не проходит даже после перерыва, немедленно прекратите просмотр.

# 🚹 Предостережение

Просмотр 3D изображений

- Если при просмотре 3D-изображений ощущается усталость глаз или дискомфорт, немедленно прекратите просмотр.
- Дальнейший просмотр 3D-изображений может ухудшить ваше самочувствие.
- Обязательно надевайте очки 3D при просмотре 3D-изображений. Не пытайтесь просматривать 3Dизображения без очков 3D.

Это может ухудшить ваше самочувствие.

- Во время использования очков 3D не располагайте поблизости бьющиеся или хрупкие предметы. 3D-изображения могут вызвать непроизвольные движения тела, в результате которых можно получить травму или повредить находящиеся поблизости предметы.
- Одевайте очки 3D только во время просмотра 3D-изображений. Не ходите в очках 3D. Вы будете видеть все темнее, чем обычно, и можете упасть или получить травму.
- Просматривая 3D-изображения, старайтесь по возможности находиться на одном уровне с экраном. Просмотр 3D-изображений под углом уменьшает эффект 3D и может ухудшить ваше самочувствие в связи с непредусмотренными изменениями цветов.
- Если очки 3D используются в помещении с флуоресцентным или светодиодным освещением, вы можете увидеть вспышки или мигание в помещении. В таком случае уменьшите уровень освещенности до исчезновения мигания, или же полностью выключите свет во время просмотра 3D-изображений. В крайне редких случаях такое мигание может вызвать у некоторых людей эпилептический припадок или потерю сознания. Если во время просмотра 3D-изображений ваше самочувствие ухудшается или вы ощущаете дискомфорт, немедленно прекратите просмотр.
- Во время просмотра 3D-изображений необходимо находиться от экрана на расстоянии, равном троекратной высоте экрана или дальше.
   Рекомендуемое расстояние просмотра для 80-дюймового экрана составляет не меньше 3 метров, а для 100-дюймового экрана — не меньше 3,6 метра.

Если сидеть или стоять на расстоянии, меньшем, чем рекомендуемое, могут уставать глаза.

# 🕂 Предостережение

# Риск для здоровья

 Людям, чувствительным к свету, страдающим заболеваниями сердца или имеющим плохое самочувствие, не следует пользоваться очками 3D.
 В противном случае состояние здоровья может ухудшиться.

# <u> Предостережение</u>

#### Рекомендуемый возраст

- Минимальный рекомендуемый возраст для просмотра 3D-изображений шесть лет.
- Дети, не достигшие шестилетнего возраста, все еще развиваются, и просмотр 3D-изображений может вызвать осложнения. При возникновении каких-либо сомнений проконсультируйтесь с врачом.
- Дети, просматривающие 3D-изображения в очках 3D, должны обязательно находиться под присмотром взрослых. Часто сложно определить, что ребенок устал или ощущает дискомфорт, что в результате может привести к внезапному ухудшению его самочувствия. Обязательно следите за тем, чтобы глаза ребенка не уставали во время просмотра.

# Использование функции Связь HDMI

# Функция Связь HDMI

Если к порту HDMI проектора подключено устройство AV, соответствующее стандартам СЕС для HDMI, можно выполнять связанные операции, например, связанное включение питания и регулировку громкости системы AV с помощью одного пульта дистанционного управления.

- Если устройство AV соответствует стандартам СЕС для HDMI, функцию связи HDMI можно использовать, даже если промежуточная система AV не соответствует таким стандартам.
- Одновременно можно подключить до 3 мультимедийных проигрывателей, отвечающих стандартам HDMI CEC.

#### Пример подключения



Проектор

# Усилитель



# Настройки параметра Связь HDMI

Если параметр Связь НDMI имеет значение Вкл., возможно выполнение следующих действий. 🖝 Настройки - Связь HDMI - Связь HDMI стр.66

- Смена входа по каналу связи Изменяет источник входа проектора на HDMI при воспроизведении содержимого на подключенном устройстве.
- Работа подключенных устройств

С помощью пульта дистанционного управления проектора можно выполнять такие операции, как воспроизведение, остановка, перемотка вперед, перемотка назад, следующий раздел, предыдущий раздел, пауза, регулировка громкости звука и отключение звука.

Изображен.	[Связь HDMI]	
Сигнал	Связь HDMI	⊘ Вкл.
Настройки	Вкл. Подключение Выкл. Подключение	выкл. Вкл.
Расширен.	<del>- Буфер ин</del> терфеиса	BKIT.
Сеть		
Информация		
Сброс		
ЕсНазад	▲Выбор Enter Ввод	МелиВыход

a ( III-) I

Также можно выбрать следующие функции на экране Связь НDМІ.

Функция	Описание
Вкл. Подключение	При установке параметра <b>Вкл. Подключение</b> операции связаны между собой, как показано ниже.
	<ul> <li>При включении проектора также включаются подключенные устройства.</li> <li>Также проектор включается при включении подключенных устройств и воспроизведении содержимого.</li> </ul>

Функция	Описание
Выкл. Подключение	Когда для параметра <b>Выкл. Подключение</b> установлено значение <b>Вкл.</b> , при вы- ключении проектора также выключаются и подключенные устройства.
	<ul> <li>Данная функция работает только в том случае, если в устройстве включена функция межсистемной связи СЕС.</li> <li>Обратите внимание на то, что в зависимости от состояния подключенного устрой-</li> </ul>
	ства (например, выполнение записи), оно может не выключиться.
Буфер интерфейса	При неправильной работе Связь HDMI можно устранить нарушение через изменение настроек.

Для использования функции Связь HDMI необходимо настроить подключенное устройство. Дополнительную информацию см. в документации, поставляемой в комплекте с подключенным устройством.

# Подключение

Можно проверить подключенные устройства, поддерживающие функцию Связь HDMI, и выбрать то из них, которое будет использоваться для проецирования изображения. Устройства, которыми можно управлять с помощью функции Связь HDMI, выбираются автоматически.

Перед отображением списка подключенных устройств проверьте, что параметр **Связь HDMI** имеет значение **Вкл. • Настройки** - **Связь HDMI** - **Связь HDMI** стр.66

Нажмите кнопку [НДМІ] и выберите

значение Подкл. устройств.

Откроется список Подкл. устройств.

Устройства, слева от которых расположен значок цвета морской волны, подключены с помощью Связь HDMI.

Если имя устройства определить невозможно, это поле остается пустым.

2 Выберите устройство, которым необходимо управлять с помощью функции Связь HDMI.

Устр. записи 1	Наименование ВW-XXX	ОНОМІ1
Проигрыватель 1	DWR-XXX	HDM12
	1000 1000	1101110

- Если кабель не соответствует стандартам HDMI, данная функция работать не будет.
- Некоторые подключенные устройства или их функции могут работать неправильно, даже если они соответствуют стандартам СЕС для HDMI. Дополнительную информацию см. в документации, поставляемой в комплекте с подключенным устройством.

# Проецирование двух разных изображений с помощью функции Кадр в кадре

# Типы экранов, которые могут отображаться одновременно

Вы можете проецировать изображений из двух разных источников, одно на основном экране (большой экран) и другое в субэкране (малый экран). Вы можете просматривать изображения в субэкране во время просмотра основного экрана.



Комбинации входных источников для проецирования Кадр в кадре

Основной экран	Субэкран
HDMI1	HDMI2
HDMI2	HDMI1

Проецирование в субэкране Кадр в кадре

# Запуск и выход из Кадр в кадре

В процессе проецирования нажмите на пульте дистанционного управления кнопку [P-in-P].



Изображение, которое подается в данный момент, отображается в субэкране Кадр в кадре.

Основной экран: Текущее изображение Субэкран: Источник, отличный от источника основного экрана

Нажмите кнопку <u>P-in-P</u> снова для прекращения отображения Кадр в кадре.

•	Невозможно будет отобразить изображения 3D или 4К в зависимости от требования функции
	Кадр в кадре.

- Можно переключать воспроизведение между основным экраном и субэкраном путем удерживания нажатой кнопки [P-in-P].
- Если источник входного сигнала не поддерживается, ничего отображаться не будет.

# Изменение настроек Кадр в кадре

Воспользуйтесь меню Кадр в кадре для изменения размера или положения субэкрана.

1

В процессе проецирования нажмите на пульте дистанционного управления кнопку *Menu*.

# Citient Citient

Отобразится меню Кадр в кадре.

# Доступные функции в меню Кадр в кадре

Выполните настройку всех отображаемых функций.

[Кадр	в кадре]		
Разм	ер подэкрана	• Маленький	
Поло	ж-е подэкрана	Вверху справа	
Смен	іа "Глав/Подэк"		
Вых.	"Кадр в кадре"		
▲ Выбор	Enter Выполнить	Menu	Выход

Функция	Описание
Размер подэкрана	Выбор размера субэкрана с помощью значений <b>Маленький</b> и <b>Большой</b> .
Полож-е подэкрана	Изменение положения субэкрана с помощью значений Вверху справа, Внизу справа, Вверху слева и Внизу слева.
Смена "Глав/Подэк"	Переключение между основным экраном и субэкраном.
Вых. "Кадр в кадре"	Выход из отображения Кадр в кадре.

2

# Проецирование через проводную ЛВС

Изображения на проектор можно отправить по проводной сети.

Для этого необходимо подключить проектор к сети и настроить его и компьютер для проецирования по проводной сети.

Завершив подключение проектора и выполнение сетевых настроек, установите Epson iProjection (Windows/Mac) с указанного веб-сайта.

С помощью Epson iProjection можно проецировать изображения с компьютера через сеть. Можно проводить динамичные совещания, проецируя изображения одновременно с нескольких компьютеров, подключенных к сети. Дополнительную информацию см. в Руководство по эксплуатации Epson iProjection (Windows/Mac).

http://www.epson.com

# Выбор настроек проводной сети

Перед тем, как выполнить проецирование с компьютера по сети, необходимо провести настройку сетевых параметров проектора.

Перед настройкой параметров подсоедините кабель ЛВС к порту LAN и подключите проектор к проводной ЛВС.

Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке: Сеть –

Конфигурации сети.

Изображен.	Пит. беспр	ов. ЛВС	Вкл.	
Сигнал	Инф сег Инф про	DB. CETH		
Настройки	Конфигура	ации сети	0	
Расширен.				
Сеть				
Информация				
Сброс				
Esc Назад	Выбор	Enter Ввод	Me	шВыход

3

5

6



- Имя проектора: позволяет ввести имя длиной до 16 буквенно-цифровых символов для идентификации проектора в сети.
- Пароль PJLink:Установите пароль, который будет использоваться для доступа к проектору с использованием совместимого с PJLink программного обеспечения. Вы можете ввести до 32 однобайтных буквенно-цифровых символов.
- Пароль Remote: установите пароль, который будет использоваться при эксплуатации проектора со смартфона или планшета. Вы можете ввести до 8 однобайтных буквенно-цифровых символов.
- Показ. данные ЛВС: позволяет установить формат отображения информации о настройках сети проектора.

Для ввода имени, пароля и ключевого слова воспользуйтесь экранной клавиатурой.
 Нажмите кнопки 
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()
 ()

Выберите пункт Проводная ЛВС и нажмите кнопку 🞰.

Выберите необходимые основные параметры.

- Если вашей сетью используется DHCP, установите DHCP на Вкл.
- Если DHCP не используется, установите DHCP на Выкл., а затем введите Адрес IP, Маска подсети и Адрес шлюза проектора.

После завершения настроек выберите параметр **Готово** и следуйте инструкциям на экране, чтобы сохранить настройки и выйти из меню.

Нажмите кнопку  $\square$  на пульте дистанционного управления.

Настройки завершены, когда на экране режима ожидания ЛВС появится правильный IP-адрес.

Чтобы не показывать IP-адрес на экране ожидания ЛВС или на главном экране, установите для параметра Отображение IP-адреса значение Выкл. **Сеть** – Конфигурации сети – Проводная ЛВС стр.77

3

# Проецирование через беспроводную ЛВС

Вы можете проецировать изображения со смартфонов, планшетов и ПК через беспроводную локальную сеть.

Для проецирования через беспроводную локальную сеть необходимо заранее произвести настройки беспроводного соединения проектора и подключаемого устройства.

Epson iProjection позволяет выполнять проецирование через беспроводную локальную сеть. Для загрузки Epson iProjection можно использовать любой из указанных способов, однако пользователь самостоятельно оплачивает все соответствующие расходы.

- Epson iProjection (Windows/Mac) можно загрузить с указанного веб-сайта. http://www.epson.com
- Загрузить Epson iProjection (iOS/Android) можно на портале App Store или Google Play.

# Выбор настроек беспроводной сети вручную

Перед тем как выполнить проецирование по беспроводной сети, необходимо выбрать настройки сети для проектора.

1 Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке: **Сеть** – **Пит. беспров. ЛВС**.

2 С помощью кнопок 🗢 🐨 выберите **Вкл.**, а затем нажмите кнопку 🞰.



Выберите пункт **Конфигурации сети** и нажмите кнопку 🔤 .





Назначьте проектору нужный IP-адрес.

- Если вашей сетью используется DHCP, выберите Настройки IP для установки DHCP с установкой на Вкл.
- Если DHCP не используется, выберите **Настройки IP** для установки **DHCP** с установкой на **Выкл.**, а затем введите **Адрес IP**, **Маска подсети** и **Адрес шлюза** проектора.



После завершения выбора настроек выберите параметр **Готово** и следуйте инструкциям на экране, чтобы сохранить настройки и выйти из меню.

Нажмите кнопку *на* пульте дистанционного управления. Настройки завершены, когда на экране режима ожидания ЛВС появится правильный IP-адрес.

После завершения настройки беспроводного соединения проектора необходимо произвести настройки беспроводного соединения на подключаемом устройстве. Затем запустите сетевую программу, чтобы передать изображения на свой проектор по беспроводной сети.

**\*\*\*** 

9

10

8

Чтобы не показывать SSID и IP-адрес на экране режима ожидания ЛВС или главном экране, установите для параметров **Дисплей SSID** и **Отображение IP-адреса** значение **Выкл. Сеть** – **Конфигурации сети** – **сеть WLAN** стр.75

# Выбор настроек беспроводной сети компьютера

Перед присоединением проектора выберите правильную беспроводную сеть на компьютере.

Выбор настроек беспроводной сети в Windows

Для получения доступа к программному обеспечению модуля беспроводной связи дважды нажмите пиктограмму сети на панели задач Windows.

- 2 Если соединение выполняется в режиме "Расширенный", выберите сетевое имя (SSID) для сети, к которой присоединяется проектор.
  - Нажмите пункт Подключиться.

Выбор настроек беспроводной сети в OS X

Нажмите пиктограмму AirPort на панели меню в верхней части экрана.

Если соединение выполняется в режиме "Расширенный", убедитесь, что функция 2 AirPort включена и выберите сетевое имя (SSID) для сети, к которой подключается проектор. Настройка безопасности беспроводной сети Безопасность проектора при использовании беспроводной сети можно настроить. Настройте один из следующих вариантов защиты для соответствующих настроек сети: Защита WPA2 Защита WPA/WPA2 Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке: Сеть – Конфигурации сети – Безопасность. Выберите настройки безопасности, соответствующие настройкам сети. [Безопасность] • Нет **WPA2-PSK** IWPA/WPA2-PSK 🕗 ЕсНазал После завершения настроек выберите параметр Готово и следуйте инструкциям на 3 экране, чтобы сохранить настройки и выйти из меню. Проецирование с помощью функции Epson iProjection (iOS/Android) Можно отобразить на экране QR-код и использовать его для удобного проецирования данных со смартфона или планшета с использованием приложения Epson iProjection (V1.3.0 или новее). Скачать Epson iProjection можно бесплатно на портале App Store или Google Play. Все расходы, связанные с использованием App Store или Google play, несет пользователь. При использовании Epson iProjection в режиме подключения Быстрый рекомендуется выполнить настройки безопасности. 🖝 стр.57 Нажмите кнопку (Menu) для отображения меню в следующем порядке: Сеть – Пит. беспров. ЛВС. С помощью кнопок 📣 💎 выберите **Вкл.**, а затем нажмите кнопку 📾. 2 [Пит. беспров. ЛВС] 🛾 Вкл. 🥥 Плет Установить \_\_\_Выбор Откройте пункт меню Конфигурации сети - Основные - Показ. данные ЛВС. 3

4	С помощью кнопок <>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>>
	[Показ. данные ЛВС] ПТекст и QR-код О Текст Сывназад Выбор Сперустановить
5	Нажмите кнопку — на пульте дистанционного управления или выберите пункт Показать QR-код в меню проектора Сеть для отображения QR-кода.
	<ul> <li>Если нажать кнопку Home, можно также отобразить QR-код с главного экрана. Стр.25</li> <li>Если проектор уже получает сигнал изображения по сети, QR-код не будет отображаться, даже если нажать кнопку LAN. Выберите параметр Показать QR-код в меню Сеть для отображения QR-кода.</li> <li>Для скрытия QR-кода нажмите кнопку Esc.</li> </ul>
6	Запустите программу Epson iProjection на вашем смартфоне или планшете.
7	Коснитесь пункта 🚍 на экране программы. Откроется меню.
8	Коснитесь пункта <b>Connect</b> в меню. Откроется экран поиска проектора.
9	Коснитесь пункта <b>Read QR code</b> на экране программы.
	Ваша камера включится, и отобразится экран предварительного просмотра.
	<ul> <li>После отображения проектора, который вы хотите подключить, в списке на экране поиска проектора выберите проектор и коснитесь пункта Connect для осуществления подключения.</li> </ul>
10	Считайте проецируемый QR-код с помощью вашего смартфона или планшета.
	Считайте код, расположившись прямо перед экраном, чтобы изображение кода совпало с границами считывающего QR-код приложения на вашем мобильном устройстве. При нахождении вдалеке от экрана код может не считаться.
	После установления соединения отображается изображение с мобильного устройства. Коснитесь в меню пункта <b>Photos, Documents</b> или <b>Web Page</b> , а затем выберите файл для проецирования.
	Управление с помощью смартфона (функция дистанционного управления)
С пс план	мощью функции Epson iProjection вы можете управлять проектором с помощью смартфона или чшета.

Коснитесь 🗧 в Epson iProjection для отображения меню.

Коснитесь в меню пункта **Remote** для отображения следующего экрана.

|| | Если установлен Пароль Remote, вам потребуется ввести пароль. После распознавания пароля вам не нужно будет вводить его во второй раз.



Кнопка		Функция	
1		Отображение меню.	
2	ل	Включение и выключение питания проектора.	
3	HDMI1 HDMI2 PC	Служит для переключения на изображение с каждого входного порта. 🖝 стр.25	
4	Picture Quality Presets	Устанавливает качество изображения с помощью инструкций на экране.	
5	Memory >	Служит для сохранения, загрузки, очистки или переименования памяти. 🖝 стр.42	
6	HDMI Link	Включение и выключение Связь HDMI. 🖝 стр.48	
7		Когда для параметра Связь HDMI установлено значение Вкл., можно выполнять такие операции, как воспроизведение, оста- новка, перемотка вперед, перемотка назад, следующий раздел, предыдущий раздел и пауза.	
8	Image	Устанавливает параметры Цветовой режим, Кадровая интер- пол., Улучш-е изображ-я, Цвет. температ., Гамма, RGBCMY, Энергопотребл. и Автонастр. диафр.	
9	3D 3D	Устанавливает параметры <b>Дисплей 3D, Формат 3D, Преоб- раз. 2D-3D, Глубина 3D, Диагональ экрана и Яркость 3D</b> .	
10	Lens	Регулировка фокуса, масштаба и сдвига линзы. Можно также записать положение объектива (функция памяти) или отобра- зить тестовый шаблон (функция шаблона).	
	Settings	Установка Соотношен. сторон, Обработка изобр., Корр-ия трапеции , Кадр в кадре, Сбросить все, Сброс памяти, Сброс позиц. линзы, Сдвиг линзы, Масштабирование, Фокус и Те- стовый шаблон.	

Кнопка		Функция
12		При установке Связь HDMI на Вкл. можно регулировать гром- кость.
13	×	Если параметр Связь HDMI имеет значение Вкл., можно временно вкл./откл. изображение и звук. 🖝 стр.30
14		Открывает сенсорный экран. Управление меню Настройка через сенсорную панель.
15	XXXXXXX V	Выбор проектора для управления.



# Операции меню Настройка

В меню Настройкаможно регулировать и настраивать значения параметров "Сигнал", "Изображение", "Входной сигнал" и пр.

3



2

Нажмите кнопку Menu.

Пульт дистанционного управления



ი	
Source	

Панель управления

Отображается меню Настройка.

Воспользуйтесь кнопками <>>••••••••••••••••меню слева, а затем нажмите кнопку••••для подтверждения выбора.

После выбора основного меню слева будет изменено меню нижнего уровня справа.



Линия внизу служит указателем операций.

подтверждения выбора.

Цветовой режим	ОДинамический
Яркость	0 💷
Контраст	0 💷
Насыщен. цвета	0 💷
Оттенок	0 📃
Резкость	0 💷
Цвет. температ	
Кадровая интерпол.	Выкл.
Улучш-е изображ-я	2) -
Дополнительно	
Энергопотребл.	Нормал
Автонастр. диафр.	Выкл.
Сброс	
	Цветовой режим Яркость Контраст Насыщен. цвета Оттенок Резкость Цвет. температ Кадровая интерпол. Хлучш-е изображ-я Дополнительно Энергопотребл. Автонастр. диафр. Сброс

Появится окно настройки выбранной функции.

Отрегулируйте параметры с
помощью кнопок 📣 💎 🔍

# Пример. Панель регулировки

[Изображен.	]		
Яркость		0 🔿 🗖	
Esc Назад	Коррекция	Default C6poc	MenuВыход

# Пример. Варианты выбора



Нажмите кнопку (те) на пункте со значком 🕐 , чтобы перейти к экрану выбора этого пункта.

Нажмите кнопку *Esc*, чтобы вернуться на предыдущий уровень.



Нажмите кнопку (Мели) для выхода из меню.

Для пунктов, настроенных с помощью панели регулировки, например, для уровня яркости, можно нажать кнопку то умолчанию.

# Таблица меню Настройка

При отсутствии входного сигнала изображения невозможно отрегулировать пункты **Изображен.** или **Сигнал** в меню Настройка. Обратите внимание на то, что отображение пунктов меню для параметров **Изображен.**, **Сигнал** и **Информация** зависит от того, какой сигнал изображения проецируется.

# Меню Изображен

Функция	Меню/Нас	стройки	Описание
Цветовой ре- жим	Динамический, Яркое ки но, Цифровое кино, Дин	ино, Нейтральный, Ки- амич. 3D, Кино 3D	Выбор цветового режима на основании окружающей обстановки и проецируе- мого изображения. 🖝 стр.32
Яркость			Регулировка яркости слишком темного изображения.
Контраст			Регулировка контраста между светлы- ми и темными участками изображения. При повышении контраста изображе- ния становятся более естественными.
Насыщен. цве- та			Регулировка насыщенности цвета изоб- ражений.
Оттенок			Регулировка оттенков изображений.
Резкость			Регулировки резкости изображения.
Цвет. темпе- рат.	Цвет. температ.		Регулировка оттенков изображений. На изображении преобладают синие от- тенки при высоких значениях, красные — при низких.
	Телесные тона		Регулировка телесных тонов. Изобра- жение становится более зеленым при установке позитивного значения и бо- лее красным при установке негативно- го значения.
	Пользовател-ий		Регулировка смещения и усиления для цветов R, G и B.
Кадровая ин- терпол. <sup>*1</sup>	Выкл., Слабый, Нормальная, Сильный		Регулировка уровня плавности изобра- жения.

Функция	Меню/Настройки			Описание	
Улучш-е изоб- раж-я <sup>*2</sup>	Усиление 4	4K	Вкл., Выкл.		Можно проецировать при двойном раз- решении.
	Предуст.реж. изобр.		Выкл., от Предуст реж. 1 до Предуст реж.5		Выберите заранее подготовленные на- стройки в качестве настроек для пара- метров Шумоподавление, Шумопо- давл. MPEG, Super-resolution и Под- черк. деталей.
	Шумоподавление				Регулировка уровня шума изображе- ния.
	Шумоподавл. MPEG				Сглаживает неровные изображения в формате MPEG.
	Super-reso	lution	Наст. тонких линий, Мягкий фокус		Регулировка степени увеличения для сложных изображений и фонов.
	Подчерк. деталей				Создает изображение с более выражен- ными текстурами и материальным ощу- щением.
Дополнитель- но	Гамма 2		2, 1, 0, -1, -2, Пользова- тел-ий <sup>*3</sup> , Сброс		Выполнение регулировки гаммы. Можно выбрать необработанное значение или отрегулировать с использованием пользовательского значения. Стр.40
	RGBCMY	R/G/B/C/M/Y	Оттенок, На- сыщенность, Яркость		Регулировка оттенка, насыщенности и яркости цветов R, G, B, C, M и Y. 🖝 стр.38
	Деинтерле	йсинг	Выкл., Видо Авто	ео, Фильм/	(Можно установить только тогда, когда для <b>Обработка изобр.</b> установлено значение <b>Точный</b> или при приеме вход- ного сигнала 480i, 576i или 1080i с порт- ов HDMI1 или HDMI2.)
			Преобразование чересстрочного сиг- нала (i) в прогрессивный (p) с помощью метода, соответствующего сигналу из- ображения.		
					<ul> <li>Выкл.: Наилучший вариант для дина- мических движущихся изображений.</li> <li>Видео: Наилучший вариант для про- смотра обычных видеоизображений.</li> <li>Фильм/Авто: выполнение оптималь- ной конвертации для входных сигна- лов фильмов, компьютерной графики или анимации.</li> </ul>
-	EPSON Sup	er White <sup>*1</sup>	Вкл., Выкл.		Выберите значение <b>Вкл.</b> , если на изображении наблюдается яркая передержка белого. Если выбрано значение <b>Вкл.</b> , настройки параметра <b>Видеодиапазон НDMI</b> неактивны.

Функция	Меню/Настройки	Описание
Энергопо- требл.	Высокий, Средний, Низкий	Предусмотрен выбор одного из трех значений яркости лампы. Выберите <b>Низкий</b> , если проецируемые изображения слишком яркие. Если вы- брать <b>Низкий</b> , энергопотребление во время проецирования сокращается, благодаря чему уменьшается шум вра- щения вентилятора.
Автонастр. диафр.	Выкл., Нормальная, Выс. скорость	Можно изменить отслеживание на- стройки светимости на предмет изме- нения яркости отображаемого изобра- жения. 🖝 стр.36
Сброс	Да, Нет	Сброс регулируемых значений на- строек параметра <b>Изображен.</b> , задан- ных в текущем Цветовой режим до зна- чений по умолчанию.

\*1 Отображается только при подаче сигнала изображения HDMI1 или HDMI2.

\*2 Отображается только при подаче сигнала изображения HDMI1, HDMI2 или PC.

\*3 Настройки сохраняются для каждого типа входного источника или цветового режима.

# Меню Сигнал

# Меню Сигнал нельзя настроить при подаче сигнала изображения через LAN.

Функция	Меню/На	астройки	Описание
Настройка 3D <sup>*1</sup>	Дисплей 3D	Авто, 3D, 2D	Для просмотра 3D-изображений установите значение <b>Авто</b> или <b>3D</b> . 🖝 стр.44
	Формат 3D	Слева и справа, Сверху и снизу	Установка формата 3D для входного сигнала.
	Преобраз. 2D-3D	Выкл., Слабый, Средний, Сильный	Преобразование изображений 2D в 3D.
	Глубина 3D	от -10 до 10	Установка глубины 3D-изображения.
	Диагональ экрана	от 60 до 300	Установка размера проецируемого 3D-изоб- ражения. Путем сравнения с действительным размером можно добиться оптимального 3D- эффекта.
	Яркость 3D	Низкий, Средний, Высокий	Установка яркости 3D-изображения.
	Инверт. 3D очки	Да, Нет	Поворачивает время синхронизации левого/ правого затвора очков 3D и левого/правого изображения. Включите данную функцию, если эффект 3D отображается неправильно.
	О просмотре 3D	Вкл., Выкл.	Включение и выключение уведомления, отображаемого при просмотре 3D-содержимого.
Соотношен. сторон <sup>*2</sup>	Авто <sup>*1</sup> , Нормал, Пол	ное, Увеличенное	Выбор режима соотношения сторон. Стр.33
Трекинг*2*3	Изменяется в завис сигнала.	имости от входного	Регулировка компьютерных изображений при появлении на них вертикальных полос.

Функция	Меню/Настройки	Описание
Синхрониза- ция <sup>*2 *3</sup>	от 0 до 31	Регулировка мерцающих и нерезких компь- ютерных изображений или изображений с по- мехами.
		<ul> <li>В результате регулировки параметров Яркость, Контраст или Резкость может появиться мерцание или размытость.</li> <li>Регулируя параметр Синхронизация после регулировки параметра Трекинг, вы можете создать более яркое изображение.</li> </ul>
Позиция <sup>*2 *3</sup>		Регулировка позиции экрана в направлениях вверх, вниз, влево и вправо для обеспечения проецирования всего изображения в случае отсутствия его части.
Автонастрой- ка <sup>*3</sup>	Вкл., Выкл.	Определяет, выполнять ли автоматическую регулировку при изменении входного сигна- ла изображения. При использовании этой функции параметры Трекинг, Позиция, Син- хронизация устанавливаются автоматически.
Невидимая область *1 *2	Авто, Выкл., 4% и 8%	Изменение формата выходного изображения (диапазон проецируемого изображения).
		<ul> <li>Выкл., 4%, 8%: установка диапазона изображения. При установке на Выкл. проецируется весь диапазон изображения. В зависимости от сигнала изображения, в верхней и нижней части изображения могут наблюдаться помехи.</li> <li>Авто: автоматическая установка на Выкл. или 8% в зависимости от входного сигнала.</li> </ul>
Затемнение		Затемняется часть изображения (черный экран). Можно установить настройку изображения на функции вверх, вниз, влево или вправо.

Функция	Меню/Настройки		Описание
Дополнитель- но	Видеодиапазон HDMI <sup>*1 *2</sup>	Авто, Нормаль- ный, Увеличенный	(Можно установить, только если для параметра <b>EPSON Super White</b> выбрано значение <b>Выкл.</b> ) При выборе значения <b>Авто</b> уровень входного видеосигнала DVD на портHDMI1 или HDMI2 определяется и устанавливается автоматически. Если при выборе значения <b>Авто</b> наблюдается недостаточная или чрезмерная выдержка, сопоставьте уровень видео проектора с соответствующим уровнем проигрывателя дисков DVD или Blu-ray. Для проигрывателя можно выбрать значение "Нормальный" или "Увеличенный".
	Цветовое простр. <sup>*1</sup>	Авто, ВТ.709, ВТ. 2020	Установка системы преобразования на цвето- вое пространство.
	Динамический диап. <sup>*1</sup>	Авто, SDR, HDR Mode1, HDR Mode2, HDR Mode3, HDR Mode4	Используется при приеме сигнала HDR (боль- шой динамический диапазон), если информа- ция HDR отображается неправильно в сигна- ле изображения.
	Обработка изобр.	Точный, Бы- стрый <sup>*1 *3</sup>	Уменьшение времени отклика изображений, проецируемых с большой скоростью, напри- мер в играх.
Сброс	Да, Нет		Сброс всех установок <b>Сигнал</b> , кроме <b>Диаго- наль экрана, О просмотре 3D</b> и <b>Соотношен.</b> <b>сторон</b> .

\*1 Отображается только при подаче сигнала изображения HDMI1 или HDMI2.

\*2 Настройки сохраняются для каждого типа источника входа или сигнала.

\*3 Отображается только при входном сигнале изображения РС.

# Меню Настройки

Функция	Меню/Настройки		Описание
Корр-ия тра- пеции	Корр-ия трапеции	от -60 до 60	Служат для корректировки трапе- циеобразного искажения. стр.30
Кадр в кадре	-		Запуск отображения Кадр в кадре. стр.50

Функция	Меню/Настройки		Описание
Связь НДМІ	Подкл. устройств	-	Отображение списка устройств, подключенных через порты HDMI1 или HDMI2.
	Связь HDMI	Вкл., Выкл.	Включение или выключение функ- ции Связь HDMI.
	Вкл. Подключение	Выкл., Двунаправл., Устр> РЈ, РЈ -> Устр.	Установка функции связи при вклю- чении питания.
			<ul> <li>При установке функции связи для включения питания проектора при выполнении операций на подключенном устройстве выберите Двунаправл. или Устр&gt; РЈ.</li> <li>При установке функции связи для включения питания подключенного устройства при включении проектора выберите Двунаправл. или РЈ -&gt; Устр.</li> </ul>
	Выкл. Подключение	Вкл., Выкл.	Определение, выключать ли под- ключенные устройства при выклю- чении проектора.
	Буфер интерфейса	Вкл., Выкл.	При неправильной работе Связь HDMI можно устранить нарушение через изменение настроек.

Функция	Меню/Настройки		Описание
Настройка блокировки	Блокировка объектива	Вкл., Выкл.	При установке значения <b>Вкл.</b> для настроек фокуса, масштабирова- ния, сдвига линзы будут заблокиро- ваны текущие настройки. Если нажать кнопку Lens при уста- новке для параметра <b>Блокировка</b> <b>объектива</b> значения <b>Вкл.</b> , на экра- не отобразится <b>?</b> .
	Защита от детей	Вкл., Выкл.	Блокировка кнопки ப на панели управления проектора для предот- вращения случайного включения проектора детьми. Чтобы включить питание заблокированного проек- тора, необходимо удерживать кнопку ப приблизительно три се- кунды. Вы можете выключить ус- тройство с помощью кнопки ப или выполнить операции с по- мощью пульта дистанционного управления в обычном режиме. При внесении изменений данная настройка включается после вы- ключения проектора и завершения процесса охлаждения. Обратите внимание на то, что даже при установке для параметра За- щита от детей значения Вкл. про- ектор все равно будет включаться при подсоединении кабеля пита- ния, если для параметра Direct Роwer On установлено значение Вкл.
	Блокир. управл.	Полн. блок-ка, Част. блок-ка, Выкл.	Полн. блок-ка: отключение всех кнопок проектора. Част. блок-ка: отключение всех кнопок проектора за исключением кнопки

Функция	Меню/Н	Іастройки	Описание
Польз. кнопка	Точный/Быстрый, Дисплей 3D, Преобраз. 2D-3D, Энергопотребл., Информация, Показать QR-код		Выберите пункт меню Настройка, который будет назначен для кноп- ки <u>user</u> на пульте дистанционно- го управления. В результате нажа- тия кнопки <u>user</u> открывается эк- ран выбора/регулировки назна- ченного пункта меню, благодаря чему настройку/регулировку мож- но выполнить одним касанием.
Память	Загрузить настройки	с Memory1 по Memory10	Загрузка настроек, сохраненных с помощью функции Сохранить на- стройки, для регулировки изобра- жения.
	Сохранить настройки	с Memory1 по Memory10	Сохранение установок, произве- денных в меню <b>Изображен.</b> , в па- мяти.
	Удалить настройки	с Memory1 по Memory10	Очистка памяти.
	Переимен. настройки	с Memory1 по Memory10, По умолча- нию, DVD, VCR, SDTV, HDTV, Кино, Спорт, Music, Anime, Игра, По- льзовател-ий	Переименование сохраненных значений.
	Загр. позиц. линзы	с Memory1 по Memory10	Загрузка настроек, созданных в Сохр. позиц. линзы, что позволяет регулировать положение объекти- ва.
	Сохр. позиц. линзы	с Memory1 по Memory10	Запись настроенных значений мас- штаба, фокуса и сдвига линзы, соз- данных с использованием функции настройки объектива в качестве положения объектива.
	Удал. позиц. линзы	с Memory1 по Memory10	Удаление сохраненного положе- ния объектива.
	Переим. поз. линзы	с Memory1 по Memory10	Изменение имени, записанного для положения объектива.
Сброс	Да, Нет		Сброс всех <b>Настройки</b> , за исключе- нием <b>Вкл. Подключение</b> , <b>Выкл.</b> Подключение, Польз. кнопка и Память.

# Меню Расширен.

Функция	Меню/Настройки		Описание
Главный экран	Авт.От- обр.Глав.экр.	Вкл., Выкл.	Включение автоматического отображения главного экрана при включении проектора. Главный экран не отображается, если выбранный источник выдает сигнал изображения при включении проектора.
	Пользов. функция 1	Энергопотребл., Автонастр. диафр., Корр-ия трапеции, Ин-	Выберите функцию, назначенную для главного экрана.
	Пользов. функция 2	формация	

Функция	Меню/Настройки			Описание
Дисплей	Меню "Пози- ция"	-		Установка расположения меню.
	Сообщение	Вкл., Выкл.		Определяет, нужно ли отображать следующие сообщения (Вкл. или Выкл.).
				<ul> <li>Названия элементов для сигналов изображений, цветовых режимов и соотношений сторон.</li> <li>Повышение внутренней темпера- туры при отсутствии входного сиг- нала изображения или при обна- ружении неподдерживаемого сиг- нала.</li> </ul>
	Фон	Черный, Синий, Логотип		Выбор состояния экрана при отсут- ствии входного сигнала изображе- ния.
	Экран загруз- ки	Вкл., Выкл.		Определение, нужно ли показы- вать экран загрузки при начале проецирования (Вкл. или Выкл.). При внесении изменений данная настройка включается после вы- ключения проектора и завершения процесса охлаждения.
	Режим под- твержд.	Вкл., Выкл.		Определение, нужно ли запраши- вать подтверждение при переходе в спящий режим (Вкл. или Выкл.). стр.26
	Выравнив. па- нели	-		🖝 стр.73
	Однород- ность цвета	Однород- ность цвета	Вкл., Выкл.	Включение или выключение функ- ции Однородность цвета.
		Уровень на- стройки		Предусмотрены восемь уровней от белого к серому и до черного. Ка- ждый уровень можно отрегулиро- вать по отдельности.
		Начало кор- рекций	Красный, Зеленый, Синий	Начало настройки параметра Од- нородность цвета.
		Сброс	Да, Нет	Восстановление для параметра Од- нородность цвета значений по умолчанию.
Проецирова- ние	Переднее, Пере	реднее, Переднепот., Заднее, Заднепотол.		Измените данную настройку в за- висимости от того, как установлен проектор.
Функция		Меню/Настройки	Описание	
---------------------	-------------------------	----------------	--	
Управление	Direct Power On	Вкл., Выкл.	Проектор можно настроить так, чтобы проецирование начиналось сразу после подключения кабеля питания, без нажатия каких-либо кнопок. Обратите внимание на то, что если выбрать значение <b>Вкл.</b> , проециро- вание начнется при восстановле- нии подачи питания после времен- ного отсутствия электричества или других сбоев электросети, даже если кабель питания постоянно подключен к проектору.	
	Спящий ре- жим	Вкл., Выкл.	При отсутствии входного сигнала по истечении установленного вре- мени проектор автоматически вы- ключается и переходит в спящий режим. Для начала проецирования в спящем режиме нажмите кнопку (1) на пульте дистанционного управления или (0) на панели управления.	
	Время спяще- го реж.	от 1 до 30	Настройка времени включения Спящий режим.	
	Освещение	Вкл., Выкл.	Установите значение <b>Выкл.</b> , если свет индикаторов панели управле- ния мешает вам просматривать фильм в темном помещении.	
	Триггерный выход	Вкл., Выкл.	Установите функцию Trigger out на передачу информации о включен- ном состоянии и т. д. проектора внешним устройствам. При установке значения <b>Выкл.</b> на- пряжение из порта Trigger Out не выводится. При установке на <b>Вкл.</b> напряжение из порта Trigger Out выводится, ко- гда проектор включен. Если изменить эту настройку, новая настройку вступит в силу при сле- дующем включении проектора.	
	Высотный ре- жим	Вкл., Выкл.	Установите значение <b>Вкл.</b> , если проектор используется на высоте более 1500 метров.	
Режим ожида- ния	Связь откл., Свя	ізь вкл.	Значение <b>Связь вкл.</b> указывает на то, что проектор можно контролировать по сети. когда он находится в режиме ожидания.	
Язык	-		Выбор языка отображения.	

Функция	Меню/Настройки	Описание
Сброс	Да, Нет	Сброс всех установок Расширен., за исключением значений парамет- ров Память, Проецирование, Вы- сотный режим, Режим ожида- ния и Язык.

## Меню Выравнив. панели

Меню/Настройки			Описание	
Выравнив. панели	Выравнив. па- нели	Вкл., Выкл.		Включение или выключение функ- ции Выравнив. панели.
	Выбор цвета	R, В		Выберите цвет, который необхо- димо исправить.
	Цвет шаблона	R/G/B, R/G, G/B		Выберите шаблон, который необ- ходимо использовать для коррек- тировки.
	Начало коррек- ций	-		Запуск функции Выравнив. пане- ли. 🖝 стр.98
	Память	Загр.пар.Вы- рав.пан.	Memory1, Memory2, Memory3	Загрузка настроек, сохраненных с помощью функции Сохр.пар.Вы- рав.пан.
		Сохр.пар.Вы- рав.пан.	Memory1, Memory2, Memory3	Сохранение установок, произве- денных в меню Выравнив. панели, в памяти.
		Уд.парам.Вы- рав.пан.	Memory1, Memory2, Memory3	Удаление записанной памяти с по- мощью функции Выравнив. пане- ли.
		Пере- им.пар.Выр.па н.	Memory1, Memory2, Memory3	Переименование памяти Вырав- нив. панели.
	Сброс	Да, Нет		Сброс значения корректировки.

## Меню Сеть

Функция	Меню/Настройки	Описание
Пит. беспров. ЛВС	Вкл., Выкл.	Установка необходимости использования беспро- водной ЛВС ( <b>Вкл.</b> или <b>Выкл.</b> ).
Инф сеть WLAN	-	Отображение перечисленных ниже сетевых устано- вок.
		• Режим соединения
		• Система беспроводной ЛВС
		• Уровень антенны
		• Имя проектора
		• SSID
		• DHCP
		• Адрес IP
		• Маска подсети
		• Адрес шлюза
		• МАС-адрес
		<ul> <li>Региональный код</li> </ul>
Инф пров. сеть	-	Вывод следующей информации о настройке сети.
		• Имя проектора
		• DHCP
		• Адрес IP
		• Маска подсети
		• Адрес шлюза
		• МАС-адрес
Показать QR-код	-	Отображение сетевой информации для проектора с QR-кодом.
Конфигурации сети	-	Отображение экрана для установки сети. Стр.75

### Примечания об использовании меню Сеть

Базовые операции выполняются также, как и при использовании меню Настройка.

При этом обязательно выберите меню Готово для сохранения значений после завершения настройки.

Основные		[Установка завершена]
Сеть WLAN	сохранить настроики сети.	Сохранить параметры сети?
Безоп.		
Другое		Да 🕑 Нет ј Отм.
Сброс		
Готово		Ese Назад 🗰 Выбор Елен Выполнить
<b>Б</b> авыбор	Enter BBOD	

- Да: Сохранение установок и выход из меню Сеть.
- Нет: Выход из меню Сеть без сохранения установок.
- Отм.: Продолжение отображения меню Сеть.

#### Операции с виртуальной клавиатурой

В меню Сеть программная клавиатура появляется при вводе буквенно-цифровых символов. Выберите клавиши кнопками () () () на пульте дистанционного управления или кнопками () на панели управления, а затем нажмите кнопку () для ввода. Нажмите **Finish** для подтверждения ввода или **Cancel** для отмены ввода.



Клавиша **САРS**: Переключение между заглавными и строчными буквами.

Клавиша **SYM1/2**: Переключение клавиш символов.

#### Меню Основные

Функция	Меню/Настройки	Описание
Имя проектора	До 16 буквенно-циф- ровых символов	Введите имя для идентификации проектора в сети.
Пароль PJLink	До 32 буквенно-циф- ровых символов	Установите пароль, который будет использоваться при управлении проектором с помощью совместимого с PJLink программного обеспечения. 🖝 стр.102
Пароль Remote	До 8 буквенно-цифро- вых символов	Установите пароль, который будет использоваться при эксплуатации проектора со смартфона или планшета.
Показ. данные ЛВС	Текст и QR-код, Текст	Настройка формата отображения для информации о сети проектора.

#### Меню сеть WLAN

Функция	Меню/Настройки	Описание
Режим соединения	Быстрый, Расширен- ный	Определения способа подключения беспроводной ЛВС. <b>Быстрый</b> : Epson iProjection обеспечивает соединение со смартфонами, планшетами или ПК непосредственно по беспроводной связи. Проектор становится простой точ- кой доступа. (Убедитесь, что количество устройств, под- ключенных к проектору, не превышает шести.) Обновле- ние проецируемого изображения выполняется дольше, если число подключенных устройств превышает это зна- чение. <b>Расширенный</b> : обеспечивает соединение с несколькими смартфонами, планшетами или ПК через точку доступа беспроводной сети.
Канал	1ch, 6ch, 11ch	(Данную функцию можно установить только при выборе для параметра <b>Режим соединения</b> значения <b>Быстрый</b> .) Выберите полосу частот, используемую беспроводной ЛВС.

Функция	Меню/Настройки	Описание
SSID	До 32 буквенно-циф- ровых символов	(Данную функцию можно установить только при выборе для параметра <b>Режим соединения</b> значения <b>Расширен- ный</b> .) Введите SSID. Если для системы беспроводной ЛВС, в ко- торую вхолит проектор, предоставлен SSID, введите SSID.
Поиск точки досту- па	Поиск вида	(Можно выбрать только при установке для <b>Режим сое- динения</b> значения <b>Расширенный</b> .)
		Поиск имеющихся точек доступа к беспроводной сети.
		<ul> <li>указывает текущие подключенные точки доступа.</li> <li>указывает точки доступа с установленной безопасностью.</li> <li>При выборе точки доступа с установленной безопасно- стью появится меню Безопасность.</li> </ul>
Настройки IP (Данную функцию можно установить только при выборе для параметра <b>Ре- жим соединения</b> значения <b>Расширен-</b>	DHCP	Установка необходимости использования DHCP (Вкл. или Выкл.). При выборе значения <b>Вкл.</b> для данного пункта установить дополнительные адреса невозможно.
	Адрес IP	Ввод адреса IP для проектора. Использовать указанные ниже адреса IP невозможно. 0.0.0.0, 127.х.х.х, от 224.0.0.0 до 255.255.255.255 (где х явл- яется числом от 0 до 255)
ный.)	Маска подсети	Ввод маски подсети для проектора. Использовать указанные ниже маски подсети невозмож- но. 0.0.0.0, 255.255.255.255
	Адрес шлюза	Ввод адреса IP шлюза для проектора. Использовать указанные ниже адреса шлюза невозмож- но. 0.0.0.0, 127.x.x.x, от 224.0.0.0 до 255.255.255.255 (где х явл- яется числом от 0 до 255)
Дисплей SSID	Вкл., Выкл.	Установка необходимости отображения SSID на экране режима ожидания ЛВС и главном экране (Вкл. или Выкл.).
Отображение IP-ад- реса	Вкл., Выкл.	Установка необходимости отображения адреса IP на экране режима ожидания ЛВС и главном экране (Вкл. или Выкл.).

## Меню Безопасность

Функция	Меню/Настройки	Описание
Безопасность	Нет, WPA2-PSK, WPA/ WPA2-PSK	Установка безопасности. В режиме <b>Быстрый</b> можно выбрать <b>WPA2-PSK</b> . В режиме Расширенный можно выбрать <b>WPA2-PSK/WPA/WPA2-</b> PSK.
Пароль-фраза	От 8 до 32 однобайт- ных буквенно-цифро- вых символов	Ввод пароля-фразы. Рекомендуется периодически изменять пароль-фразу из соображений безопасности.

## Меню Проводная ЛВС

Функция	Меню/Настройки	Описание
DHCP	Вкл., Выкл.	Установка необходимости использования ( <b>Вкл./Выкл.</b> ) протокола DHCP. При выборе значения <b>Вкл.</b> для данного пункта установить дополнительные адреса невозможно.
Адрес IP	От 0 до 255 символов	Ввод IP-адреса, назначенного проектору. Можно ввести число от 0 до 255 в каждом поле адреса. Однако следующие адреса IP не могут использоваться. 0.0.0.0, 127.х.х.х, от 224.0.0.0 до 255.255.255.255 (где х является числом от 0 до 255)
Маска подсети	От 0 до 255 символов	Ввод маски подсети проектора. Можно ввести число от 0 до 255 в каждом поле адреса. Однако следующие маски подсети не могут использоваться. 0.0.0.0, 255.255.255.255
Адрес шлюза	От 0 до 255 символов	Ввод IP-адреса шлюза проектора. Можно ввести число от 0 до 255 в каждом поле адреса. Однако следующие адреса шлюза не могут использоваться. 0.0.0.0, 127.х.х.х, от 224.0.0.0 до 255.255.255.255 (где х является числом от 0 до 255)
Отображение IP- адреса	Вкл., Выкл.	Установите значение Выкл., чтобы предотвра- тить отображение IP-адреса на экране <b>Инф</b> пров. сеть.

# Меню Другое

Функция	Меню/Настройки	Описание
AMX Device Discovery	Вкл., Выкл.	Чтобы разрешить AMX Device Discovery рас- познавать проектор, установите для этого па- раметра значение <b>Вкл.</b> Установите для этого параметра значение <b>Выкл.</b> , если отсутствует подключение к окружению, управляемому контроллером компании AMX или посред- ством AMX Device Discovery.
Control4 SDDP	Вкл., Выкл.	Чтобы разрешить Control4 SDDP распознав- ать проектор, установите для этого параметра значение <b>Вкл.</b> Установите для этого парамет- ра значение <b>Выкл.</b> , если отсутствует подклю- чение к окружению, управляемому контрол- лером с Control4 или Control4 SDDP.

# Меню Сброс

Функция	Описание
Сброс сетевых настроек.	Можно выполнить сброс настроек Сеть до значений по умолчанию.

# Меню Информация

Функция	Меню/Настройки	Описание
Инф. о проекторе	Время раб. лампы	Отображение общего времени работы лампы.
	Источник	Отображение текущего источника входного сигнала.
	Входной сигнал	Отображение настройки входного сигнала от текущего источника.
	Разрешение	Отображение разрешения.
	Режим развертки	Отображение режима развертки.
	Част. обновления	Отображение частоты обновления.
	Формат 3D	Отображение формата 3D входного сигнала во время про- ецирования 3D-изображений (Упаков. кадров, Слева и справа или Сверху и снизу).
	Синх. Инфо	Отображение информации о сигнале изображения. Эта информация может понадобиться при необходимости сервисного обслуживания.
	Глубина цвета	Отображение глубины цвета и цветового контраста.
	Формат цвета	Информация о цветовом пространстве и динамическом диапазоне.
	Состояние	Информация об ошибках, возникших при работе проек- тора. Эта информация может понадобиться при необходимости сервисного обслуживания.
	Серийный номер	Отображение серийного номера проектора.
	Event ID	Появится журнал ошибок приложения. 🖝 стр.90
Версия	Main	Отображение версии встроенного программного обеспе-
	Видео2	чения проектора.

# Меню Сброс

E

Функция	Описание
Сброс врем. раб. лампы	Сброс общего времени использования лампы до <b>0 Н</b> . Его следует выполнять при замене лампы.
Сброс памяти	Сброс значений всех пунктов Память до значений по умолчанию.
Сброс позиц. линзы	Удаление всех настроек, сохраненных с помощью функции <b>Сохр. позиц.</b> <b>линзы</b> .
Сбросить все	Сброс значений всех пунктов меню Настройка к значениям по умолчанию. Следующие значения настройки не сбрасываются на исходные значения: Память, Выравнив. панели, Однородность цвета, Время раб. лампы, Язык и Параметры сети.

# Устранение неисправностей

## Интерпретация показаний индикаторов

Состояние проектора можно проверить по миганию и срабатыванию 🕛 , 📼 , 🖡 и 🌣 на панели управления.



В таблице ниже описано, как проверить состояние проектора и устранить неисправности, на которые указывают индикаторы.

#### Состояние индикатора во время ошибки/предупреждения

	N 17		
: Горит постоянно	📗 : Мигает	📱 : Состояние сохранено	🛛 : Не горит

Индикаторы	Состояние	Способ устранения
(синий)/(оранже- вый)	Заменить лампу	Необходимо заменить лампу. Как можно скорее замените лампу на новую. 🖝 стр.95 Если продолжать использование лампы в таком состоянии, она может взорваться.
С <p< td=""><td>Предуп.высокой темп.</td><td><ul> <li>Можно продолжать проецирование. Если температура вновь поднимается до чрезмерно высокого значения, проецирование автоматически прекращается.</li> <li>Если проектор установлен возле стены, убедитесь в том, что расстояние между стеной и выходным отверстием проектора составляет не менее 20 см.</li> <li>Если воздушный фильтр засорен, очистите его. Стр.91</li> <li>Убедитесь, что область вокруг входного отверстия ничем не закрыта, а температура в ней не очень высокая.</li> </ul></td></p<>	Предуп.высокой темп.	<ul> <li>Можно продолжать проецирование. Если температура вновь поднимается до чрезмерно высокого значения, проецирование автоматически прекращается.</li> <li>Если проектор установлен возле стены, убедитесь в том, что расстояние между стеной и выходным отверстием проектора составляет не менее 20 см.</li> <li>Если воздушный фильтр засорен, очистите его. Стр.91</li> <li>Убедитесь, что область вокруг входного отверстия ничем не закрыта, а температура в ней не очень высокая.</li> </ul>

Индикаторы	Состояние	Способ устранения
(синий)/(оранже- вый)	Внутренняя ошибка	Возникла неисправность проектора. Отключите кабель питания от электрической розетки и об- ратитесь к местному дилеру или в ближайшую ремонтную мастерскую компании Epson. <i>Контактная информация</i> <i>по проекторам Epson</i>
(синий)/(оранже- вый)	Ошибка вентилято- ра Ошибка датчика	
(синий)/(оранже-	Ошиб. Cinema Filter Ош.авт.ирис.диафр.	
вый)	Ош. пит. (Балласт)	
(синий)/(оранже- вый)	Ошибка лампы Сбой лампы	<ul> <li>Лампа неисправна или не включилась.</li> <li>Отключите кабель питания, а затем проверьте лампу на наличие трещин. Стр.95</li> <li>Если трещин нет, установите лампу на место и включите питание.</li> <li>Если повторная установка лампы не решила проблему, а также в случае наличия трещины на лампе отключите кабель питания от электрической розетки и обратитесь к местному дилеру или в ближайшую ремонтную мастерскую компании Epson. Контактная информация по проекторам Epson</li> <li>Убедитесь в том, что крышка лампы была надежно закрыта.</li> <li>Если воздушный фильтр засорен, очистите его. Стр.91</li> <li>При работе на высоте 1500 м или более для настройки Высотный режим следует задать значение Вкл. Расширен. – Управление – Высотный режим стр.70</li> </ul>

Индикаторы	Состояние	Способ устранения
Синий)/(оранже- вый)	Ош. высокой темп. (Перегрев)	<ul> <li>Внутренняя температура слишком высока.</li> <li>Лампа выключается автоматически, проецирование прекращается. Подождите приблизительно пять минут. После остановки вентилятора отключите кабель питания.</li> <li>Если проектор установлен возле стены, убедитесь в том, что расстояние между стеной и выходным отверстием проектора составляет не менее 20 см.</li> <li>Если воздушный фильтр засорен, очистите его. Стр.91</li> <li>Убедитесь, что область вокруг входного отверстия ничем не закрыта, а температура в ней не очень высокая.</li> <li>Стр.105</li> <li>Если повторное включение питания не решило проблему, прекратите использование проектора и отключите кабель питания от электрической розетки. Обратитесь к местному дилеру или в ближайшую ремонтную мастерскую компании Epson.</li> </ul>

Состояние индикатора при нормальной работе

📗 : Горит постоянно 📜 : Мигает 📋 : Не горит

Индикаторы	Состояние	Способ устранения
	Состояние ожида- ния	При нажатии кнопки () на пульте дистанционного упра- вления или кнопки () на панели управления после корот- кого ожидания начинается проецирование.
C I	Проектор прогре- вается	Прогрев длится приблизительно 30 секунд. Операция отключения недоступна во время прогревания проектора.
(синий)	Выполняется охла- ждение	Во время охлаждения проектора все операции недоступны. После завершения охлаждения проектор переходит в со- стояние ожидания. Если по какой-либо причине во время охлаждения отключается кабель питания, дождитесь доста- точного охлаждения лампы (приблизительно 10 минут), под- ключите кабель питания и нажмите кнопку () на пульте ди- станционного управления или кнопку () на панели упра- вления.
	Выполняется про- ецирование изоб- ражений	Проектор работает нормально.
(синий)		

• В нормальных условиях работы индикаторы 🌡 и 🌣 не горят.

• Если для функции Освещение выбрано значение **Выкл.**, в нормальных условиях работы ни один из индикаторов гореть не будет. **Ф Расширен.** – **Управление** – **Освещение** стр.70

### Показания индикаторов не дают нужной информации

### Проверка проблемы

Проверьте, упомянута ли ваша проблема в таблице ниже, и перейдите на соответствующую страницу, чтобы получить информацию по устранению такой проблемы.

Проблема Стра		
Неполадки, связанные с	Не появляется изображение.	стр.83
изображениями	Проецирование не запускается, вся область проецирования чер- ная или синяя.	
	Проецируемые с компьютера движущиеся изображения не отображаются.	стр.83
	Отображается сообщение "Не поддерживается."	стр.83
	Отображается сообщение "Нет сигнала."	стр.84
	Изображения выглядят смазанными или не сфокусированы.	стр.84
	На изображениях появляются помехи или искажения.	стр.84
	Изображение обрезано (большое) или маленькое, либо проецируется только часть изображения.	стр.85
	Неправильная цветопередача для изображения.	стр.85
	Все изображение имеет красноватый или зеленоватый оттенок, изображения черно-белые или цвета тусклые.*	
	Темные изображения.	стр.85
	Проецирование прекращается автоматически.	стр.86
Неполадки при запуске проецирования	Проектор не включается.	стр.86
Проблемы с пультом ди- станционного управле- ния	Пульт дистанционного управления не отвечает.	стр.86
Проблемы с панелью управления	Выполнить установки на панели управления невозможно.	стр.87
Проблемы с 3D	Проецирование в 3D отображается неправильно.	стр.87
Проблемы с HDMI	Связь HDMI не работает.	стр.88
	Имя устройства не отображается в списке подключенных устройств.	стр.89
Проблемы с сетью	Не удается войти в сеть через беспроводную ЛВС.	стр.89
	Изображение во время проецирования по сети имеет помехи.	стр.89

\* Поскольку воспроизведение цвета зависит от мониторов и ЖК-дисплеев компьютеров, оттенки цвета проецируемого проектором изображения могут отличаться от цвета на мониторе, однако это не является неисправностью.

## Неполадки, связанные с изображениями

## Не появляется изображение

Необходимая проверка	Способ устранения
Включен ли проектор?	Нажмите кнопку () на пульте дистанционного управления или кнопку () на панели управления.
Подключен ли кабель питания?	Подключите кабель питания.
Индикаторы выключены?	Отключите и вновь подключите кабель питания проектора. Проверьте, подается ли питание на проектор при нажатии кнопки питания после подключения кабеля.
Поступает ли входной сигнал изображе- ния?	Проверьте, включено ли подключенное устройство. Если для параметра Сообщение установлено значение Вкл. в меню Настройка, отображаются сообщения о сигналах изображе- ния. <b>Г Расширен. – Дисплей – Сообщение</b> стр.70
Правильно заданы значения параметров меню Настройка?	Сбросить все настройки. 🖝 Сброс – Сбросить все стр.78
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений) Подключение было установлено при вклю- ченном питании проектора или компьюте- ра?	Если подключение выполняется при уже включенном пита- нии, возможно, не работает функциональная клавиша (Fn), отвечающая за переключение компьютерного сигнала изоб- ражения на внешнее устройство. Выключите питание компь- ютера и проектора, затем вновь включите.

## Движущиеся изображения не отображаются

Необходимая проверка	Способ устранения
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений) Компьютерный сигнал изображения уста- новлен на внешний выход и выход на ЖК- монитор одновременно?	В зависимости от технических характеристик компьютера движущиеся изображения могут не отображаться, если для компьютера установлен внешний выход и выход на ЖК-мо- нитор одновременно. Внесите изменения, установив сигнал изображения только на внешний выход. Для ознакомления с техническими характеристиками компь- ютера см. документацию, входящую в комплект поставки компьютера.

## Отображается сообщение "Не поддерживается."

Необходимая проверка	Способ устранения
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений) Соответствуют ли частота и разрешение сигнала изображения используемому ре-	Проверьте значение параметра <b>Разрешение</b> в меню На- стройка для сигнала изображения и убедитесь в том, что оно соответствует разрешению проектора. <b>Пиформация</b> – <b>Инф. о проекторе</b> стр.78
жиму?	🖝 стр.104

## Отображается сообщение "Нет сигнала."

Необходимая проверка	Способ устранения
Правильно подключены кабели?	Проверьте надежность подключения всех необходимых для проецирования кабелей. 🖝 стр.19
Правильно ли выбран входной порт изоб- ражения?	Смените изображение с помощью кнопок источника на пульте дистанционного управления или кнопки 🖅 на панели управления. 🖝 стр.25
Включено ли подключенное устройство?	Включите устройство.
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений) Сигналы изображения выводятся на про- ектор?	Внесите изменения, чтобы сигнал изображения был устано- влен на внешний выход, а не только на ЖК-монитор компь- ютера. В некоторых моделях при выводе сигналов изобра- жения на внешнее принимающее устройство изображения перестают выводиться на ЖК-монитор. Для ознакомления с техническими характеристиками компь- ютера см. документацию, входящую в комплект поставки компьютера.
	Если подключение выполняется при уже включенном пита- нии проектора или компьютера, возможно, не работает функциональная клавиша (Fn), отвечающая за переключение компьютерного сигнала изображения на внешнее устрой- ство. Выключите питание компьютера и проектора, затем вновь включите.

## Изображения выглядят смазанными или не сфокусированы

Необходимая проверка	Способ устранения
Отрегулирован ли фокус?	Отрегулируйте фокус. 🖝 стр.28
Находится ли проектор на правильном расстоянии?	Проверьте рекомендуемый диапазон проецирования. 🖝 стр.16
На объективе появился конденсат?	При быстром перемещении проектора из холодного в теп- лое окружающее пространство или при неожиданном изме- нении температуры окружающей среды на поверхности объ- ектива может появиться конденсат, что приводит к смазан- ности изображений. Рекомендуется установить проектор в помещении приблизительно за один час до его использова- ния. При образовании на проекторе конденсата выключите проектор, отключите кабель питания и подождите некото- рое время.

## На изображениях появляются помехи или искажения

Необходимая проверка	Способ устранения
Правильно подключены кабели?	Проверьте надежность подключения всех необходимых для проецирования кабелей. 🖝 стр.19
Используется кабельный удлинитель?	При использовании кабельного удлинителя электромагнит- ные помехи могут оказывать воздействие на сигналы.

Необходимая проверка	Способ устранения
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений)	Для оптимального проецирования проектор использует функции автоматической регулировки. Однако, в зависимо-
Правильно ли настроены параметры Син- хронизация и Трекинг?	сти от сигнала, некоторые параметры могут задаваться не- правильно, даже после автоматической коррекции. В таком случае следует отрегулировать параметры <b>Трекинг</b> и <b>Син- хронизация</b> в меню Настройка. <b>Сигнал – Трекинг/Син-</b> <b>хронизация</b> стр.64
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений)	Настройте параметры компьютера таким образом, чтобы вы- ходные сигналы поддерживались проектором. 🖝 стр.104
Правильно ли выбрано разрешение?	

## Часть изображения обрезана (большая) или маленькая

Необходимая проверка	Способ устранения
Правильно ли выбрано <b>Соотношен. сто- рон</b> ?	Выберите форматное соотношение в соответствии с вход- ным сигналом в разделе <b>Соотношен. сторон</b> в меню На- стройка. 🖝 Сигнал – Соотношен. сторон стр.64
Правильно ли отрегулирована <b>Позиция</b> изображения?	Отрегулируйте значение параметра <b>Позиция</b> в меню На- стройка. 🖝 Сигнал – Позиция стр.64
(Только при проецировании компьютер- ных сигналов изображений)	Настройте параметры компьютера таким образом, чтобы вы- ходные сигналы поддерживались проектором. 🖝 стр.104
Правильно ли выбрано разрешение?	

## Неправильная цветопередача для изображения

Необходимая проверка	Способ устранения
Правильно подключены кабели?	Проверьте надежность подключения всех необходимых для проецирования кабелей. Стр. 19 Используя порт РС, убедитесь в том, что разъем кабеля и порт имеют одинаковый цвет. Стр. 19
Правильно ли настроена контрастность?	Отрегулируйте значение параметра Контраст в меню На- стройка. 🖝 Изображен. – Контраст стр.62
Правильно ли настроен цвет?	Отрегулируйте значение параметра <b>Дополнительно</b> в меню Настройка. <b>Ф Изображен.</b> – <b>Дополнительно</b> стр.62
(Только при проецировании изображений с видеоустройства)	Отрегулируйте значение параметров Насыщен. цвета и От- тенок в меню Настройка. 🖝 Изображен Насыщен. цве-
Правильно ли настроены насыщенность цвета и оттенок?	та/Оттенок стр.62

## Темные изображения

Необходимая проверка	Способ устранения
Правильно ли настроена яркость изобра- жения?	Отрегулируйте значение параметра <b>Яркость</b> в меню На- стройка. 🖝 Изображен. – Яркость стр.62
Правильно ли настроена контрастность?	Отрегулируйте значение параметра Контраст в меню На- стройка. 🖝 Изображен. – Контраст стр.62

Необходимая проверка	Способ устранения
Не наступило ли время замены лампы?	Если приближается срок замены лампы, изображения стано- вятся темными, и ухудшается цветопередача. В таком случае следует заменить лампу новой. 🖝 стр.95

#### Проецирование прекращается автоматически

Необходимая проверка	Способ устранения
Спящий режим включен?	При отсутствии входного сигнала по истечении установлен- ного времени лампа автоматически выключается и проектор переходит в режим ожидания. Проектор выходит из состоя- ния ожидания при нажатии кнопки () на пульте дистан- ционного управления или () на панели управления. Если не требуется использовать функцию Спящий режим, уста- новите значение Выкл. ФРасширен. – Управление – Спя- щий режим стр.70

### Неполадки при запуске проецирования

### Проектор не включается

Необходимая проверка	Способ устранения
Включено ли питание?	Нажмите кнопку () на пульте дистанционного управления или кнопку () на панели управления.
Для параметра <b>Защита от детей</b> устано- влено значение <b>Вкл.</b> ?	Если для параметра Защита от детей установлено значение Вкл. в меню Настройка, удерживайте нажатой кнопку () на панели управления приблизительно три секунды или же ис- пользуйте для работы пульт дистанционного управления. Настройки – Настройка блокировки – Защита от де- тей стр.66
Индикаторы загораются и вновь гаснут при прикосновении к кабелю питания?	Выключите проектор, отключите кабель питания и вновь подключите его. Если проблема не решится, прекратите ис- пользование проектора, отключите кабель питания от элек- трической розетки и обратитесь к местному дилеру или в ближайший информационный центр, занимающийся проек- торами. 🖝 Контактная информация по проекторам Epson
Крышка отсека лампы и лампы установле- ны правильно?	Если лампа или крышка отсека лампы установлены непра- вильно, проектор не включится. Проверьте правильность их установки. 🖝 стр.95

## Проблемы с пультом дистанционного управления

### Пульт дистанционного управления не отвечает

Необходимая проверка	Способ устранения
Во время работы с пультом дистанционно- го управления область пульта, излучающая свет, направлена на приемник сигнала пульта?	Направьте пульт дистанционного управления в сторону при- емника сигнала пульта. Кроме того, проверьте рабочий диа- пазон. 🖝 стр.23

Необходимая проверка	Способ устранения
Пульт дистанционного управления нахо- дится на слишком большом расстоянии от проектора?	Проверьте рабочий диапазон. 🖝 стр.23
Приемник сигнала пульта дистанционного управления освещен прямым солнечным светом или мощными флуоресцентными лампами?	Установите проектор в таком месте, где приемник сигнала пульта дистанционного управления не освещается мощны- ми источниками.
Аккумуляторы разрядились или непра- вильно установлены?	Убедитесь в том, что аккумуляторы правильно установлены или, при необходимости, замените аккумуляторы новыми. Стр.22

## Проблемы с панелью управления

#### Выполнить установки на панели управления невозможно

Необходимая проверка	Способ устранения
Установлено ли для параметра <b>Блокир. управл.</b> значение <b>Полн. блок-ка</b> или <b>Част. блок-ка</b> ?	Если для параметра Блокир. управл. установлено значение Полн. блок-ка в меню Настройка, все кнопки панели упра- вления будут неактивны; если установлено значение Част. блок-ка, то только кнопка () будет активной на панели управления. Для выполнения операций воспользуйтесь пультом дистанционного управления. Ф Настройки – На- стройка блокировки – Блокир, управл. стр. 66

## Проблемы с 3D

П

П

## Проецирование в 3D отображается неправильно

Необходимая проверка	Способ устранения
Включены ли очки 3D?	Включите очки 3D.
Полностью ли заряжены очки 3D?	Зарядите очки 3D.
Проецируется ли 3D-изображение?	Если проектор проецирует 2D-изображение или на проек- торе происходит ошибка, мешающая проецированию 3D-из- ображения, вы не сможете просматривать 3D-изображения, даже если наденете очки 3D.
Входное изображение в формате 3D?	Убедитесь в том, что входное изображение совместимо с форматом 3D. Поскольку многие телепередачи не содержат сигнала в фор- мате 3D, 3D-прием нужно установить вручную.
Установлено ли для параметра <b>Дисплей</b> <b>3D</b> значение <b>2D</b> ?	Если для параметра <b>Дисплей 3D</b> установлено значение <b>2D</b> в меню Настройка, проектор не выполняет автоматический переход на 3D, даже если входной сигнал имеет формат 3D. Переключите <b>Дисплей 3D</b> в режим <b>3D</b> или <b>Авто. Сигнал</b> – <b>Настройка 3D</b> – <b>Дисплей 3D</b> стр.64

Необходимая проверка	Способ устранения
Формат 3D установлен правильно?	Если формат 3D устройства AV и значение <b>Формат 3D</b> про- ектора не совпадают, часть изображения может не воспроиз- водиться. Проверьте соответствие параметра <b>Формат 3D</b> проектора настройкам формата 3D на устройстве AV. <b>Сигнал – Настройка 3D – Формат 3D</b> стр.64
	При смене параметра <b>Формат 3D</b> установите для параметра <b>Дисплей 3D</b> значение <b>3D</b> и затем нажмите кнопку <sup>[3D Format]</sup> .
Просмотр выполняется в пределах диапа- зона приема?	Если расстояние между проектором и очками 3D превышает 10 м, соединение может быть потеряно. Разместите 3D-очки ближе к проектору.
Правильно ли было выполнено спарива- ние?	Ознакомьтесь с Руководством по эксплуатации очков 3D и выполните их сопряжение.
Нет ли поблизости устройств, являющихся причиной интерференции радиоволн?	При одновременном использовании других устройств с такой же частотой диапазона (2,4 ГГц), таких как устройства, работающие по технологии Bluetooth, беспроводная ЛВС (IEEE802.11b/g) или микроволновые печи, может происходить интерференция радиоволн, могут возникать сбои изображения или связь будет невозможна. Не используйте вблизи проектора такие устройства.

# Проблемы с HDMI

## Связь HDMI не работает

Необходимая проверка	Способ устранения
Соответствует ли используемый кабель стандартам HDMI?	Если кабель не соответствует стандартам HDMI, функция ра- ботать не будет.
Подключенное устройство соответствует стандартам СЕС для HDMI?	Если подключенное устройство не соответствует стандар- там СЕС для HDMI, им невозможно управлять, даже если под- ключить к порту HDMI. Дополнительную информацию см. в документации, поставляемой в комплекте с подключенным устройством. Также нажмите кнопку <u>HDMI</u> и проверьте доступность ус- тройства в пункте <b>Подкл. устройств</b> . Стр.49
Правильно подключены кабели?	Проверьте надежность подключения всех необходимых для использования Связь HDMI кабелей. 🖝 стр.48
Питание усилителя, записывающего ус- тройства DVD и т.п. включено?	Переведите все устройства в состояние ожидания. Дополни- тельную информацию см. в документации, поставляемой в комплекте с подключенным устройством. Если вы подключили динамик или что-то подобное, пере- ключите подключенное оборудование в режим импульсно- кодовой модуляции.
Подключено новое устройство или изме- нено существующее подключение?	Если необходимо повторно настроить функцию СЕС для под- ключенного устройства, например, при подключении нового устройства или изменении существующего подключения, может потребоваться перезагрузка устройства.
Много ли мультимедийных проигрывате- лей подключено?	Одновременно можно подключить до 3 мультимедийных проигрывателей, отвечающих стандартам HDMI CEC.

## Имя устройства не отображается в списке подключенных устройств

Необходимая проверка	Способ устранения
Подключенное устройство соответствует стандартам СЕС для HDMI?	Если подключенное устройство не соответствует стандар- там СЕС для HDMI, оно не будет отображаться в списке. До- полнительную информацию см. в документации, поставляе- мой в комплекте с подключенным устройством.

Проблемы с сетью

## Не удается войти в сеть через беспроводную ЛВС

Необходимая проверка	Способ устранения
Не установлено ли для параметра <b>Пит. бес- пров. ЛВС</b> значение <b>Выкл.</b> ?	Установите для параметра Пит. беспров. ЛВС значение Вкл. в меню Настройка. Если данный параметр уже имеет значение Вкл., измените параметр Пит. беспров. ЛВС на значение Выкл. и затем снова установите значение Вкл. Сеть – Пит. беспров. ЛВС стр.74
Правильно ли указан пароль-фраза?	Обратите внимание, что пароль-фраза может состоять из за- главных и строчных букв, которые считаются разными сим- волами. Если вы не можете вспомнить пароль-фразу, устано- вите новый пароль-фразу. <b>Сеть</b> – <b>Конфигурации сети</b> – <b>Безопасность</b> – <b>Пароль-фраза</b> стр.76
Проверено ли Event ID?	Проверьте номер Event ID и выполните указанные ниже дей- ствия. <b>ФИнформация – Инф. о проекторе – Event ID</b> стр.78 <b>Ф</b> стр.90

### Изображение во время проецирования по сети имеет помехи

Необходимая проверка	Способ устранения
Нет ли препятствий между точкой доступа и подключенным устройством?	Проверьте, нет ли препятствий между точкой доступа, компьютером, мобильным устройством и проектором, и из- мените их расположение, чтобы улучшить связь.
Не слишком ли большое расстояние между точкой доступа и подключенным устрой- ством?	Убедитесь, что точка доступа, компьютер, мобильное устрой- ство и проектор находятся недалеко друг от друга. Прид- виньте их ближе друг к другу и повторите попытку соедине- ния.
Нет ли поблизости устройств Bluetooth или микроволновой печи?	Если беспроводное соединение медленное или проецируе- мое изображение имеет шум, проверьте наличие помех от другого оборудования, напр., устройства Bluetooth или ми- кроволновой печи. Отодвиньте устройство, создающее по- мехи, подальше или расширьте пропускную способность беспроводной сети.
Не подключено ли слишком много ус- тройств?	Если скорость соединения падает, уменьшите количество подключенных устройств.

## Об Event ID

Проверьте Event ID и выполните приведенные ниже действия по устранению неисправности. Если решить проблему не удается, обратитесь к местному дилеру или в ближайшую ремонтную мастерскую компании Epson.

*Контактная информация по проекторам Epson* 

Event ID	Причина	Способ устранения
0022 0027 0028 0029 0030 0031 0035 0434 0481 0482 0485	Сетевая связь нестабильна.	Проверьте состояние сетевой связи и вы- полните переподключение через некоторое время.
0432 0435	Не удалось запустить сетевое программное обеспечение.	Перезапустите проектор.
0433	Не удается воспроизвести переданное из- ображение.	Перезапустите программное обеспечение сети.
0484	Связь с компьютером была разорвана.	
04FE	Программное обеспечение сети неожидан- но завершило работу.	Проверьте состояние сетевой связи. Подо- ждите немного и попробуйте выполнить пе- реподключение.
0479 04FF	В проекторе произошла системная ошибка.	Перезапустите проектор.
0891	Не удается найти точку доступа с таким же сетевым именем SSID.	Установите для компьютера, точки доступа и проектора одно значение SSID.
0892	Несовпадение типа аутентификации WPA и WPA2.	Проверьте правильность настройки без- опасности беспроводной ЛВС.
0894	Связь была разорвана, поскольку было вы- полнено соединение с неправильной точ- кой доступа.	Обратитесь к сетевому администратору и выполните его инструкции.
0898	Не удалось получить DHCP.	Проверьте правильность работы сервера DHCP. Отключите DHCP, если он не исполь- зуется. <b>Ф Сеть – Конфигурации сети –</b> <b>сеть WLAN – Настройки IP – DHCP</b> стр.74
0020 0026 0032 0036 0037 0038 0899	Другие ошибки подключения	Если перезапуск проектора или сетевого программного обеспечения не помогает ре- шить проблему, обратитесь к своему дилеру или по ближайшему из адресов, приведен- ных в документе "Контактная информация по проекторам Epson". С Контактная ин- формация по проекторам Epson



#### Чистка деталей

Если проектор загрязнен или ухудшается качество проецируемых изображений, то следует произвести чистку проектора.



Не используйте аэрозоли, содержащие горючие газы, для удаления пыли и загрязнений с объектива проектора, воздушного фильтра и пр. Проектор может загореться из-за разогретой до высокой температуры лампы.

#### Очистка воздушного фильтра

Очистите воздушный фильтр, если на нем накопилась пыль, а также при появлении следующего сообщения.

#### "Проектор перегрелся. Осмотрите и очистите зону вокруг вентиляционного отверстия."

#### Внимание

1

- Скопление пыли на воздушном фильтре вызвать повышение температуры внутри проектора, что приводит к неполадкам в работе и сокращает срок службы оптического устройства. Воздушный фильтр рекомендуется чистить по крайней мере каждые три месяца. При использовании проектора в особенно пыльном окружении их следует чистить чаще.
- Не промывайте воздушный фильтр водой. Не используйте моющие средства или растворители.
- Слегка обработайте воздушный фильтр щеткой, чтобы очистить его. Если чистить щеткой слишком энергично, то пыль глубоко проникнет в воздушный фильтр и ее невозможно будет удалить.
- Не используйте баллончики со сжатым воздухом. Иначе могут остаться горючие материалы, а пыль может попасть на прецизионные детали.

Нажмите кнопку (()) на пульте дистанционного управления или кнопку (()) на панели управления, чтобы выключить питание, а затем отключите кабель питания. 2

#### Снимите крышку воздушного фильтра.

Подденьте петлю на крышке воздушного фильтра пальцем и снимите ее со стороны объектива.





Перед очисткой убедитесь, что отсоединили зарядное устройство от сети.

Очищайте поверхность проектора, осторожно протирая ее мягкой тканью.

Если он сильно загрязнен, смочите ткань водой с небольшим содержанием нейтрального моющего средства. Прежде чем протирать поверхность, выжмите ткань насухо.

#### Внимание

Не следует применять для очистки поверхности проектора летучие вещества, такие как воск, спирт или растворитель. Существует риск повреждения корпуса или отслаивания краски.

#### Очистка объектива

Перед очисткой убедитесь, что отсоединили зарядное устройство от сети.

После открытия вручную затвора объектива аккуратно вытрите грязь на объективе тканью для чистки очков и т. д.

После очистки закройте затвор объектива.

#### Внимание

Запрещается подвергать объектив воздействию жестких материалов или ударов, поскольку его легко повредить.

#### Периодичность замены расходных материалов

#### Периодичность замены воздушного фильтра

• Если сообщение отображается даже после очистки воздушного фильтра 🖝 стр.91

#### Периодичность замены лампы

- Следующее сообщение появляется при запуске проецирования: "Необходимо заменить лампу. Для покупки обратитесь к торговому представителю Epson по продаже проекторов или посетите веб-сайт www.epson.com."
- Проецируемое изображение становится темным или начинает ухудшаться.

٠	Для поддержания исходной яркости и качества проецируемых изображений вывод сообщения
	о необходимости замены лампы устанавливается после 3400 ч. Указанное в сообщении время
	меняется в зависимости от эксплуатационных условий, например, настройки цветового режима
	И Т. П.

Если лампа эксплуатируется после окончания периода, рекомендованного для замены, увеличивается вероятность взрыва лампы. При появлении сообщения о необходимости замены лампы замените лампу новой как можно скорее, даже если она еще работает.

• В зависимости от характеристик лампы и способа ее использования лампа может потускнеть или перестать работать до вывода предупреждающего сообщения. Необходимо всегда иметь наготове запасной блок лампы на тот случай, если он понадобится.

2

#### Замена расходных материалов

#### Замена воздушного фильтра

Избавляйтесь от использованных фильтров надлежащим образом в соответствии с местными правилами.

- Рамка фильтрующего элемента: Полипропилен
- Фильтрующий элемент: Полипропилен

Нажмите кнопку () на пульте дистанционного управления или кнопку () на панели управления, чтобы выключить питание, а затем отключите кабель питания.

Снимите крышку воздушного фильтра.

Подденьте петлю на крышке воздушного фильтра пальцем и снимите ее со стороны объектива.



3

Извлеките старый воздушный фильтр.

Возьмитесь за выступ в середине воздушного фильтра и выньте его.





Установите новый воздушный фильтр.

Возьмитесь за ручку в центре воздушного фильтра и вставьте его под углом.



## Установите крышку воздушного фильтра.

Сначала зафиксируйте выступ с внешней стороны, затем зафиксируйте выступ со стороны объектива.



Замена лампы

## 📐 Опасно

При замене лампы, вызванной прекращением свечения, существует вероятность того, что лампа разбита. Если необходимо заменить лампу проектора, подвешенного к потолку, обязательно следует учитывать возможность растрескивания лампы и очень осторожно снимать крышку. При открытии крышки отсека лампы могут выпасть мелкие осколки стекла. При попадании осколков стекла в глаза или рот немедленно обратитесь к врачу.

## <u> Предостережение</u>

- Не прикасайтесь к крышке отсека лампы сразу после выключения проектора, поскольку она нагревается. Перед снятием крышки отсека с лампой дайте лампе остыть. В противном случае можно получить ожог.
- Рекомендуется использовать оригинальные дополнительные лампы EPSON. Использование неоригинальных ламп может повлиять на качество и безопасность проецирования. Любой ущерб или неисправность, причиной которой стало использование неоригинальных ламп, не покрывается гарантией Epson.

Нажмите кнопку () на пульте дистанционного управления или кнопку () на панели управления, чтобы выключить питание, а затем отключите кабель питания. 2 Ослабьте фиксирующий винт крышки отсека лампы.



# 🕂 Опасно

Не разбирайте эту лампу и не вносите изменения в её конструкцию. Установка в проектор и использование модифицированной или разобранной лампы может привести к возгоранию, удару током или несчастному случаю.

## <u> Предостережение</u>

- Убедитесь, что лампа и крышка отсека лампы установлены надежно. В случае неправильной установки питание не включится.
- Лампа содержит ртуть (Hg). Избавляйтесь от использованных ламп надлежащим образом в соответствии с местными законами и правилами, относящимися к утилизации флуоресцентных трубок.

#### Сброс времени работы лампы

Заменив лампу, обязательно выполните сброс времени работы лампы.

В проекторе ведется учет времени, в течение которого лампа находится во включенном состоянии, и при достижении момента замены лампы соответствующее сообщение и показания индикатора уведомляют пользователя о необходимости замены лампы.

1	Включите питание.	4	<ul> <li>4 С помощью кнопок (•) (•) выберит</li> <li>Да, а затем нажмите кнопку (••••),</li> </ul>
2	Нажмите кнопку Menu. Отображается меню Настройка.	чтобы выполнить операцию. Сброс времени работы лампы вып [Сброс врем. раб. лампы]	чтобы выполнить операцию. Сброс времени работы лампы выполнен. [Сброс врем. раб. лампы]
3	Выберите <b>Сброс – Сброс врем. раб. лампы</b> . Отображается подтверждение сброса.		Вы уверены в том, что хотите произвести сброс данной установки? Да О Нет 1338Назад ФВыбор Голез Выполнить Мели Выход
	Изображен. Сигнал Настройки Расширен. Сеть Информация Сброс Выбор ЕлезВвод МаллВыход		

# 🔰 Выравнив. панели

Регулировка сдвига цвета пикселя для ЖК-дисплея. Можно корректировать пиксели по горизонтали и по вертикали с шагом 0,125 пикселя в диапазоне ±3 пиксель.



• Качество изображения может ухудшиться после выполнения выравнивания ЖКД.

• Изображения для пикселей, выходящих за край экрана проецирования, не отображаются.

Нажмите кнопку <u>Menu</u> при проецировании, а затем выберите **Дисплей** из **Расширен.** 

2



3

## Включите функцию **Выравнив.** панели.

Изображен.	[Выравнив. панели]	
Сигнал	Выбор цвета	R R
Настройки	<ul> <li>Цвет шаблона</li> <li>Начало коррекций</li> </ul>	R/G/B
Расширен.	Сбаза	
Сеть	Сорос	
Информация		
Сброс	ĺ	
всНазад	Выбор ЕлегВвод	MenuВыход

- (1) Выберите пункт **Выравнив. пане**ли и нажмите кнопку [mer].
- (2) Выберите пункт **Вкл.** и нажмите кнопку (Enter).
- (3) Нажмите кнопку (Esc), чтобы вернуться к предыдущему экрану.

# Выберите цвет, который нужно откорректировать.

- (1) Выберите пункт **Выбор цвета** и нажмите кнопку कि
- (2) Выберите **R** (красный) или **B** (синий) и нажмите кнопку (me).
- (3) Нажмите кнопку *Esc*, чтобы вернуться к предыдущему экрану.

5 <sup>B</sup>

## Выберите цвет сетки,

отображаемой при выполнении коррекции, с помощью параметра Цвет шаблона.

- (1) Выберите пункт **Цвет шаблона** и нажмите кнопку 🞰 .

**R/G/B**: отображение сочетания всех трех цветов: красного, зеленого и синего. Фактический цвет сетки белый.

**R/G**: доступно, если установить значение **R** для параметра **Выбор цвета**. Отображает комбинацию двух цветов — красного и зеленого. Фактический цвет сетки — желтый.

**G/B**: доступно, если установить значение **B** для параметра **Выбор цвета**. Отображает комбинацию двух цветов — зеленого и синего. Фактический цвет сетки — голубой.

(3) Нажмите кнопку *Esc*, чтобы вернуться к предыдущему экрану. 6

7

Выберите пункт **Начало** коррекций и нажмите кнопку Когда отобразится сообщение, нажмите кнопку снова.

Начнется регулировка. Регулировки выполняются в четырех углах, начиная с верхнего левого угла.

> Во время выполнения
>  коррекции возможно искажение изображения. После завершения коррекции изображение будет восстановлено.

Выполните коррекцию кнопками , , , , , , , , , , a затем нажмите кнопку , чтобы перейти к следующей точке коррекции. После завершения коррекции для всех четырех углов выберите пункт **Выход** и нажмите кнопку .

8



Если вы считаете, что после завершения коррекции для всех четырех точек все еще нужна коррекция, выберите пункт Выберите пересечение и выполните коррекцию и продолжайте коррекции.

# Однородность цвета

Если цвета проецируемого изображения неравномерные, можно отрегулировать цветовой тон всего изображения в параметре **Однородность цвета**.



2

3

Возможно, цветовой тон не будет однородными даже после применения функции однородности цвета.

Нажмите кнопку Menu при проецировании, а затем выберите **Дисплей** из **Расширен.** 

Выберите пункт **Однородность** цвета и нажмите кнопку 🞰 .

Отображается следующий экран.



**Однородность цвета**. Включение и выключение однородности цвета.

Уровень настройки: предусмотрены восемь уровней от белого к серому и до черного. Каждый уровень можно отрегулировать по отдельности.

Начало коррекций: начало коррекций однородности цвета.

**Сброс:** сброс всех коррекций и настроек для параметра **Однородность цвета** до значений по умолчанию.

Во время применения функции Однородность цвета возможно искажение изображения. После завершения коррекции изображение будет восстановлено.

Выберите пункт **Однородность** цвета и нажмите кнопку 🞰 .

Нажмите кнопку Esc., чтобы
 вернуться к предыдущему экрану.

Выберите пункт **Начало** коррекций и нажмите кнопку 🞰.



8

Выберите область для настройки и нажмите кнопку 🞰.

Сначала выполните коррекцию внешних участков, затем отрегулируйте весь экран.



10

Кнопками 🗢 🐨 выберите цвет, который необходимо откорректировать, а затем нажмите кнопки (•) (•) для выполнения коррекции.

Нажмите кнопку (•), чтобы ослабить цветовой тон. Нажмите кнопку (•), чтобы усилить цветовой тон.



Вернитесь к шагу 5 и выполните настройку каждого уровня.

12

11

Чтобы завершить регулировку, нажмите кнопку *Menu*.

# 💽 О проекторе PJLink

Протокол PJLink Class1 установлен ассоциацией JBMIA (Japan Business Machine and Information System Industries Association) в рамках мероприятий по стандартизации протоколов управления проекторами в качестве стандартного протокола для управления проекторами, поддерживающими работу в сети.

Данный проектор отвечает требованиям стандарта PJLink Class1, установленного ассоциацией JBMIA.

Настройки сети необходимо задать до использования программы PJLink. Подробную информацию о настройках сети см. далее. 🖝 стр.74

Он поддерживает все команды, за исключением следующих команд, определенных стандартом PJLink Class1, установленным ассоциацией. Имеется соглашение, заверенное при проверке применимости стандарта PJLink.

#### URL: http://pjlink.jbmia.or.jp/english/

#### • Неподдерживаемые команды

Функция		Команда PJLink
Настройки по- давления сигна-	Задание подавления из- ображения	AVMT 11
ЛОВ	Задание подавления ау- дио сигнала	AVMT 21

#### • Названия входных сигналов, определенные PJLink и соответствующие источники проектора

Источник	Команда PJLink
PC	INPT 11
HDMI1	INPT 32
HDMI2	INPT 33
LAN	INPT 52

• Название компании-производителя, отображаемое для "Запрос информации о названии компании-производителя"

#### **EPSON**

• Название модели, отображаемое для "Запрос информации о названии устройства"

#### EPSON TW7400/PC4050/HC4010

# Дополнительные принадлежности и расходные материалы

Следующие дополнительные принадлежности/расходные материалы можно приобрести в случае необходимости. Перечень дополнительных принадлежностей/расходных материалов по состоянию на апрель 2018 г. Перечень принадлежностей може быть изменен без предварительного уведомления.

Перечень может изменяться в зависимости от страны приобретения.

#### Дополнительные элементы

Название	Модель №	Описание
Потолочное крепление*	ELPMB22	Используется при установке проектора на по-
	ELPMB30	толке.
Потолочная трубка 450 (450 мм, белая)*	ELPFP13	Используется при установке проектора на вы-
Потолочная трубка 700 (700 мм, белая)*	ELPFP14	соком потолке.
Крышка отсека кабелей	ELPCC05	Используйте при монтаже проектора на по- толке, чтобы закрыть кабели и улучшить об- щий внешний вид. Не прикрепляйте крышку отсека кабелей, ко- гда кабель зафиксирован с помощью кабель- ного зажима HDMI.
Кабель для соединения с компьютером (1,8 м)	ELPKC02	Используйте для проецирования экрана компьютера.
Кабель для соединения с компьютером (3,0 м)	ELPKC09	
Кабель для соединения с компьютером (20,0 м)	ELPKC10	
Беспроводной адаптер локальной сети	ELPAP10	Используйте при подключении внешнего ус- тройства к проектору через беспроводную ЛВС для проецирования изображений.

\* Для подвешивания проектора к потолку необходим особый опыт. Обратитесь к местному дилеру.

#### Расходные материалы

Название	Модель №	Описание
Блок лампы	ELPLP89	Используется для замены отслуживших ламп. (1 лампа)
Воздушный фильтр	ELPAF39	Используется для замены отслуживших воздуш- ных фильтров. (1 воздушный фильтр)

# Поддерживаемые разрешения экрана

## Компьютерные сигналы (аналоговый RGB)

Сигнал	Частота обновления (Гц)	Разрешение (точки)
VGA	60	640 x 480
SVGA	60	800 x 600
XGA	60	1024 x 768
SXGA	60	1280 x 960
	60	1280 x 1024
WXGA	60	1280 x 768
	60	1366 x 768
	60	1280 x 800
WXGA++	60	1600 x 900

# Входной сигнал HDMI1/HDMI2

Сигнал	Частота обновления (Гц)	Разрешение (точки)
VGA	60	640 x 480
SDTV (480i)	60	720 x 480
SDTV (576i)	50	720 x 576
SDTV (480p)	60	720 x 480
SDTV (576p)	50	720 x 576
HDTV (720p)	50/60	1280 x 720
HDTV (1080i)	50/60	1920 x 1080
HDTV (1080p)	24/30/50/60	1920 x 1080
4К х 2К	24/25/30/50/60	3840 x 2160
4K x 2K	24/50/60	4096 x 2160

# Входной сигнал HDMI 3D

Сигнал Частота об- Разреше		азрешение (точ-	Формат 3D		
	новления (Гц)	ки)	Упаков. кад- ров	Слева и спра- ва	Сверху и сни- зу
HDTV (720p)	50/60	1280 x 720		1	1
HDTV (1080i)	50/60	1920 x 1080	-	1	-
HDTV (1080p)	50/60	1920 x 1080	-	1	-
HDTV (1080p)	24	1920 x 1080	1	1	1

# Технические характеристики

Название устройства		EH-TW7400	
Внешний ви	1	520 (Ш) x 170 (В) x 450 (Г) мм (не включая регулируемую опору)	
Размер панели		Широкоэкранный 0,74 дюйма	
Способ отоб	ражения	Активная матрица TFT из поликристаллического кремния	
Разрешение		1920 (Ш) х 1080 (В) х 3	
Регулировка фокусного расстоя- ния		С электроприводом	
Регулировка	масштаба	С электроприводом (прибл. 1 – -2,1)	
Лампа (источ	іник света)	Лампа UHE 250 Вт., Модель №: ELPLP89	
Периодичность замены лампы		3400 часов	
Источник питания		100 – 240 В перем. тока ±10%, 50/60 Гц, 3,8–1,7 А	
Потребляе-	Зона напряжения от 100 до 120 В	Номинальное потребление мощности: 373 Вт	
мая мощ-		Потребление тока в режиме ожидания (связь вкл.): 2,0 Вт	
ность		Потребление тока в режиме ожидания (связь выкл.): 0,3 Вт	
	Зона напряжения от 220 до 240 В	Номинальное потребление мощности: 355 Вт	
		Потребление тока в режиме ожидания (связь вкл.): 2,0 Вт	
		Потребление тока в режиме ожидания (связь выкл.): 0,3 Вт	
Рабочая выс	ота	Высота от 0 до 3048 м	
Рабочая температура		от +5 до +35°С (без конденсации) (при высоте от 0 до 1500 м)	
		от +5 до +30°С (без конденсации) (при высоте от 1501 до 3048 м)	
Температура	ахранения	от -10 до +60°С (без конденсации)	
Масса		Приблиз. 11 кг	

Разъемы	Порт РС	1	Синий Mini D-Sub15-pin (гнездовой)
	Порт HDMI	2	Только для порта HDMI HDCP2.2 (HDMI1), для сиг- налов CEC, для сигналов 3D, Глубина цвета
	Порт RS-232С	1	9-контактный Mini D-Sub (штекер)
	Порт Trigger Out	1	Стереофонический мини-штекер (3,5Ф)
	Порт LAN	1	RJ-45
	Service порт <sup>*</sup>	1	Разъем USB (тип В)
	USB порт <sup>*</sup>	1	Разъем USB (тип А)
	USB порт (для источни- ка питания Opt.HDMI)*	1	

\* Поддерживает USB 2.0. Однако не гарантируется работа портов USB со всеми устройствами, которые поддерживают USB.

## Угол наклона

Использование проектора при наклоне более 3° может стать причиной повреждения проектора или несчастного случая





Единица измерения: мм



а Центр объектива

b Расстояние от центра объектива до точки крепления кронштейна подвески


# Список символов техники безопасности

В таблице ниже приведены символы техники безопасности, устанавливаемые на оборудование.

Символ	Утвержденные стандарты	Значение
	IEC60417 № 5007	ON (Вкл питание) Подключение к электросети установлено.
Ο	IEC60417 № 5008	ОFF (Выкл питание) Оборудование отключено от электросети.
Ċ	IEC60417 № 5009	Режим ожидания Указывает на переключатель или его положение, посред- ством которого часть оборудования переходит в режим ожи- дания.
$\triangle$	ISO7000 № 0434B IEC3864-B3.1	Предостережение Указывает на общее предупреждение при использовании продукта.
	IEC60417 № 5041	Внимание! Горячая поверхность Отмеченная этим символом деталь может нагреваться, при- касаться к ней следует с особой осторожностью.
Â	IEC60417 № 6042 ISO3864-B3.6	Внимание! Опасность поражения электрическим током Оборудование может быть причиной поражения электриче- ским током.
	IEC60417 № 5957	Использование только внутри помещений Электрооборудование изначально предназначено для ис- пользования внутри помещений.
	IEC60417 № 5926	Полярность разъема питания постоянного тока Указывается положительный и отрицательный проводник (полярность) на части оборудования, к которому может под- ключаться источник питания постоянного тока.
	IEC60417 № 5001B	Общее состояние батареи Оборудование, питающееся от батареи. Указывает деталь, например крышку батарейного отсека или клеммы разъема.
(+ (+ –	IEC60417 № 5002	Положение элемента Указывает на сам держатель батареи или на положение эле- ментов внутри держателя батареи.
	IEC60417 № 5019	Защитное заземление Указывает на любую клемму, предназначенную для подклю- чения к внешнему проводнику, защищающего от поражения электрическим током, или клемме электрода защитного за- земления.

Символ	Утвержденные стандарты	Значение
	IEC60417 № 5017	Земля Указывает на клемму заземления в корпусах, где явно не тре- буется символ ().
$\sim$	IEC60417 № 5032	Переменный ток Указывается на табличке с техническими данными, что обо- рудование подходит для работы только с переменным током; а также на соответствующих клеммах.
	IEC60417 № 5031	Постоянный ток Указывается на табличке с техническими данными, что обо- рудование подходит для работы только с постоянным током; а также на соответствующих клеммах.
	IEC60417 № 5172	Оборудование класса II Указывает, что оборудование удовлетворяет требованиям безопасности для устройства класса II в соответствии со стан- дартом IEC 61140.
$\bigcirc$	ISO 3864	Запрет (общий) Указывает на недопустимые действия или операции.
	ISO 3864	Не прикасаться! Запрещается прикасаться к определенной детали оборудо- вания, так как это может привести к получению травмы.
<b>(-X-)</b>		Никогда не смотрите в объектив при включенном проекторе.
		Запрещается класть предметы на проектор.
	ISO3864 IEC60825-1	Внимание! Лазерное излучение Оборудование может быть источником лазерного излуче- ния.
	ISO 3864	Разбирать запрещается При разборке оборудования возникает опасность получения травмы или поражения электрическим током.
Ú	IEC60417 № 5266	Ожидания, частичного ожидания Указывает часть оборудования, готовую к работе.
	ISO3864 IEC60417 № 5057	Осторожно, подвижные части Указывает на необходимость держаться подальше от под- вижных частей в соответствии со стандартами безопасности.
	IEC 60417-6056	Осторожно (подвижные лопасти вентилятора) Указывает на необходимость держаться подальше от под- вижных лопастей вентилятора в соответствии со стандарта- ми безопасности.
Mam	IEC 60417-6043	Осторожно (острые углы) Указывает на необходимость не прикасаться к острым углам устройства в соответствии со стандартами безопасности.

Символ	Утвержденные стандарты	Значение
		Никогда не смотрите в объектив при включенном проекторе.

# 🖸 Глоссарий

В этом разделе даются толкования сложных терминов, смысл которых не раскрыт в тексте этого руководства. За более подробной информацией следует обратиться к имеющимся в продаже изданиям.

HDCP	НDCP является аббревиатурой от английского термина High-bandwidth Digital Content Protection (защита цифрового содержимого с высокой пропускной способ- ностью). Она используется для предотвращения незаконного копирования и защиты авторских прав путем шифрования цифровых сигналов, посылаемых через порты DVI и HDMI. Поскольку входной порт HDMI этого проектора поддерживает HDCP, он может проецировать изображения, защищенные по этой технологии. Однако, воз- можно, проектор не сможет проецировать изображения, защищенные обновленны- ми или исправленными версиями шифрования HDCP.
HDMI <sup>™</sup>	Аббревиатура от английского термина High Definition Multimedia Interface (интер- фейс для мультимедиа высокой четкости). Это стандарт цифровой передачи HD-из- ображений и многоканальных аудиосигналов.
	HDMI <sup>™</sup> — это стандарт, ориентированный на цифровую бытовую электронику и компьютеры. Поскольку цифровой сигнал не сжимается, изображение может передаваться с максимально возможным качеством. Также предоставляется функция шифрования цифрового сигнала.
HDTV	Аббревиатура от английского термина High-Definition Television (телевидение высокой четкости). Относится к системам высокой четкости, которые соответствуют следующим условиям.
	<ul> <li>Разрешение по вертикали 720р или 1080і либо выше (р = Прогрессивная, і = Черес- строчная)</li> <li>Форматное соотношение экрана 16:9 Возможность приема и воспроизведения (или вывода) аудиосигнала стандарта Dolby Digital</li> </ul>
MHL	Аббревиатура для стандарта мобильной связи высокого разрешения, который является стандартным интерфейсом высокого разрешения, который позволяет осуществлять высокоскоростную передачу видеосигналов на мобильных устройствах.
	Данный стандарт используется в смартфонах и планшетах для передачи несжатых цифровых сигналов без потери качества и для одновременной зарядки таких устройств.
SDTV	Аббревиатура от английского термина Standard Definition Television (телевидение стандартной четкости). Относится к стандартным телевизионным системам, которые не соответствуют условиям телевидения высокой четкости HDTV.
SVGA	Стандартный размер экрана с разрешением 800 (по горизонтали) x 600 (по вертика- ли) точек.
SXGA	
	стандартный размер экрана с разрешением 1280 (поторизонтали) х 1024 (по верти- кали) точки.
VGA	Стандартный размер экрана с разрешением 1280 (по горизонтали) х 1024 (по верти- кали) точки. Стандартный размер экрана с разрешением 640 (по горизонтали) х 480 (по вертика- ли) точек.
VGA XGA	Стандартный размер экрана с разрешением 1280 (по горизонтали) х 1024 (по верти- кали) точки. Стандартный размер экрана с разрешением 640 (по горизонтали) х 480 (по вертика- ли) точек. Стандартный размер экрана с разрешением 1024 (по горизонтали) х 768 (по верти- кали) точек.
VGA XGA YCbCr	Стандартный размер экрана с разрешением 1280 (по горизонтали) х 1024 (по верти- кали) точки. Стандартный размер экрана с разрешением 640 (по горизонтали) х 480 (по вертика- ли) точек. Стандартный размер экрана с разрешением 1024 (по горизонтали) х 768 (по верти- кали) точек. В компонентных сигналах изображений для SDTV Y означает яркость, а Cb и Cr — цветовой контраст.

Спаривание	Заранее зарегистрируйте устройства при использовании с устройствами Bluetooth для обеспечения их взаимодействия.
Формат изоб- ражения	Отношение длины и высоты изображения. Экраны с соотношение горизонталь:вер- тикаль, равным 16:9 (например, экраны HDTV), называются широкими. SDTV и стандартные экраны компьютеров имеют формат 4:3.
Чересстрочная	Передача информации, необходимой для представления экрана, путем отправки строк через одну, сверху донизу изображения. Изображения могут мигать, поскольку строки в кадре выводятся через одну.

# 🖸 Общие замечания

Все права защищены. Никакая часть настоящей публикации не может быть воспроизведена, сохранена в информационно-поисковой системе или передана в любой форме или любыми средствами, электронными, механическими, фотокопировальными, записывающими или иными без предварительного письменного разрешения компании Seiko Epson Corporation. Компания не принимает на себя никакой патентной ответственности в связи с использованием содержащейся здесь информации. Также компания не принимает на себя никакой ответственности за любого рода ущерб, возникший в связи с использованием содержащейся здесь информации.

Ни компания Seiko Epson Corporation, ни ее дочерние предприятия не несут ответственности перед покупателем данного изделия или перед третьими сторонами за ущерб, убытки, издержки или расходы, понесенные покупателем или третьими сторонами в результате несчастного случая, непредусмотренного или неправильного применения данного изделия или несанкционированных переделок, ремонтов или изменений данного изделия, либо (исключая США) несоблюдения всех требований инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию, предоставленных компанией Seiko Epson Corporation.

Компания Seiko Epson Corporation не несет ответственности за ущерб или затруднения любого рода, явившиеся результатом применения любых дополнительных принадлежностей или расходных материалов, не указанных компанией Seiko Epson Corporation в качестве оригинальной продукции Epson (Original Epson Products) или одобренной продукции Epson (Epson Approved Products).

Содержание этого руководства может быть изменено или обновлено без уведомления.

Приведенные в данном руководстве иллюстрации и реальный проектор могут различаться.

#### Ограниченное применение

Если эта продукция используется в условиях, требующих обеспечения высокого уровня надежности и (или) безопасности — например, в сочетании с авиационными, железнодорожными, судовыми, автомобильными и прочими транспортными средствами, аварийными устройствами оповещения, различными предохранительными устройствами или функциональными устройствами, выполняющими прецизионные операции — применение этой продукции рекомендуется только с учетом необходимых средств обеспечения отказоустойчивости и резервирования, поддерживающих достаточно высокий уровень безопасности и надежности всей проектируемой системы. В связи с тем, что эта продукция не предназначена для использования в условиях, требующих обеспечения очень высокого уровня надежности и (или) безопасности — например, в сочетании с авиационно-космическим оборудованием, важнейшим телекоммуникационным оборудованием, оборудованием систем управления атомными электростанциями или медицинским оборудованием, непосредственно используемым в процессе медицинского обслуживания — пожалуйста, не забывайте о том, что вы несете ответственность за всестороннюю оценку соответствия этой продукции конкретным условиям эксплуатации и за ее применение в этих условиях.

#### Предупреждающие наклейки



#### Общая информация

"EPSON" - зарегистрированный товарный знак Seiko Epson Corporation.

"EXCEED YOUR VISION" и "ELPLP" - зарегистрированные товарные знаки или товарные знаки Seiko Epson Corporation.

Мас и OS X являются товарными знаками компании Apple Inc.

Windows и логотип Windows являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании Microsoft в США и (или) других странах.

HDMI и High-Definition Multimedia Interface являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками HDMI Licensing LLC.

Товарный знак и логотип Bluetooth<sup>®</sup> являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc., а компания Seiko Epson Corporation использует данные знаки в рамках лицензии. Другие товарные знаки или торговые названия являются собственностью их соответствующих владельцев.

Bluetopia<sup>®</sup> is provided for your use by Stonestreet One, LLC<sup>®</sup> under a software license agreement. Stonestreet One, LLC<sup>®</sup> is and shall remain the sole owner of all right, title and interest whatsoever in and to Bluetopia<sup>®</sup> and your use is subject to such ownership and to the license agreement. Stonestreet One, LLC<sup>®</sup> reserves all rights related to Bluetopia<sup>®</sup> not expressly granted under the license agreement and no other rights or licenses are granted either directly or by implication, estoppel or otherwise, or under any patents, copyrights, mask works, trade secrets or other intellectual property rights of Stonestreet One, LLC<sup>®</sup>. © 2000-2012 Stonestreet One, LLC<sup>®</sup> All Rights Reserved.

WPA<sup>™</sup> and WPA2<sup>™</sup> являются зарегистрированными товарными знаками Wi-Fi Alliance.

Арр Store является знаком обслуживания Apple Inc.

Google Play является товарным знаком Google Inc.

"QR-код" является зарегистрированной торговой маркой корпорации DENSO WAVE INCORPORATED.

"СИНЕМАСКОП" является зарегистрированным товарным знаком компании Twentieth Century Fox Film Corporation.

InstaPrevue и логотип InstaPrevue являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании Silicon Image, Inc.

Упомянутые здесь названия других изделий служат также для целей идентификации и могут быть торговыми марками, принадлежащими соответствующим владельцам. Компания Epson отказывается от всех и любых притязаний и прав на эти фирменные марки.

©SEIKO EPSON CORPORATION 2018. All rights reserved.







# Indication of the manufacturer and the importer in accordance with requirements of directive 2011/65/EU (RoHS)

Full **HD** 

1080p

Manufacturer: SEIKO EPSON CORPORATION

Address: 3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502 Japan

Telephone: 81-266-52-3131

http://www.epson.com/

Importer: SEIKO EUROPE B.V.

Address: Azië building, Atlas ArenA, Hoogoorddreef 5, 1101 BA Amsterdam Zuidoost The Netherlands

Telephone: 31-20-314-5000

http://www.epson.eu/

3		
	3D-изображения	44
Α		
	AMX Device Discovery	77
С		
	Control4 SDDP	77
D		
-	DHCP Direct power on	76 72
F		
F	Event ID	90
P		
ſ	PJLink 1	02
R		
	RGBCMY 38,	63
S		
	SSID	76
A		
	Автонастр. диафр.	36
	Автонастройка	65
	Автонастройка диафрагмы	64
	Адрес IP	76
	лдрес шлюза	70
Б		
	Безопасность	76
	Блокировка управления	68
В		

Версия	
Виртуальная клавиатура	75
Внешний вид	107
Воздушный фильтр	91
Время замены	93
Время работы	97
Выравнив. панели	71, 73, 98
Высотный режим	72

#### Г

Гамма ..... 40

Главный экран ..... 25, 70 Глубина цвета ...... 78

#### Д

Динамический диап	66
Дисплей	71
Дисплей 3D	64
Дисплей SSID	76

#### 3

Загр. позиц. линзы	69
Загрузить настройки	42
Замена воздушного фильтра	94
Замена лампы	95
Замена расходных материалов	94
Затемнение	65
Защита от детей	68

#### И

Изменить фокус	28
Изображение	32
Имя проектора	75
Инверт. 3D очки	64
Индикаторы	79
Индикаторы ошибок/предупреждений	
	79
Инф. о проекторе	78
Источник	25
Источник питания	24

#### Κ

Кадр в кадре	50
Кадровая интерпол	62
Кадровая интерполяция	36
Канал	75
Контраст	62
Коррекция трапеции 30,	66
Крышка воздушного фильтра	91
Крышка отсека лампы 6,	95

#### Μ

Маска подсети	76
Масштаб	33
Меню	61
Меню Безопасность	76
Меню Беспроводная ЛВС	75
Меню другое	77
Меню Изображен	62
Меню Информация	78
Меню настроек	66
Меню настройки	61

Меню нижнего уровня	61
Меню Основные	75
Меню Проводная ЛВС	77
Меню Расширен.	70
Меню Сброс 77,	, 78
Меню Сеть	74
Меню сигнал	64
Мягкий фокус 35,	, 63

### Н

Название модели	71
Наст. тонких линий 35,	63
Настройка блокировки	68
Настройки 3D	64
Настройки IP	76
Насыщен. цвета	62
Насыщенность 38,	63
Невидимая область	65

### 0

О просмотре 3D	64
Однородность цвета 71, 1	00
Освещение	72
Основное меню	61
Отображение IP-адреса	76
Отображение тестового шаблона	27
Оттенок 38, 62,	63
Охлаждение	26
Очистка воздушного фильтра	91
Очистка объектива	93
Очистка основного модуля	92
Очки 3D	45

# П

Память	69
Панель управления	. 7
Пароль PJLink	75
Пароль Remote	75
Пароль-фраза	76
Периодичность замены воздушного	
фильтра	93
Периодичность замены лампы	93
Периодичность замены расходных	
материалов	93
Пит. беспров. ЛВС	74
Питание	26
Поддерживаемые разрешения экрана	
1	04
Подключение	19
Подключение видеооборудования	
	19

Подключение к порту "Триггерный выход"	
	20
Подключение компьютера	19
Позиция	65
Поиск точки доступа	76
Показ. данные ЛВС	75
Показать QR-код	74
Полный	33
Пользовательская кнопка	69
Помехи	84
Порт HDMI	48
Порт LAN	20
Проецирование	71
Пульт дистанционного управления	
	22

#### Ρ

Рабочий диапазон Размер проецируемого изображения	23
	28
Расширенный 63,	66
Регулировка RGB	38
Регулировка масштаба	28
Регулировка угла наклона	30
Регулировка фокуса	28
Режим ожидания	72
Режим соединения	75
Резкость 34,	62

## C

Сброс 64, 66, 69,	73
Сброс времени работы лампы 78,	97
Сброс памяти	78
Сброс позиц. линзы	78
Сбросить все	78
Связь НDMI 48,	67
Сдвиг линзы	29
Сетевая информация	74
Синхронизация	65
Смещение 38,	63
Сообщения	71
Соотношен. сторон	64
Соотношение сторон	33
Сохр. позиц. линзы	69
Сохранить настройки	42
Спящий режим	72
Стандарты СЕС	48

#### Т

Технические характеристики	105
Трапецеидальное искажение	30
Трекинг	64

## у

Улучш-е изображ-я	63
Улучшение изображения	35
Управление	72
Усиление 38,	63

### Φ

Фиксирующий винт крышки отсека лам	пы
	95
Фокус	84
Фон	71
Формат 3D	64
Формат цвета	78
Функция памяти	42

# Ц

Цвет. температ.	62
Цветовое пространство	66
Цветовой режим 32,	62

### Э

Экран загрузки	71
Энергопотребл	64

# Я

Язык		72
Яркость	38, 62,	63
Яркость 3D		64